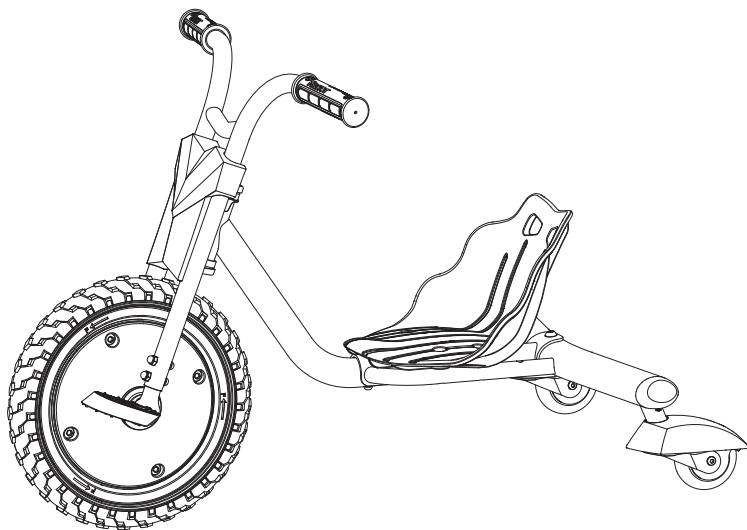




- EN** Read and understand this guide before using product.
FR Lire et assimiler ce manuel avant d'utiliser le produit.
ES Es imprescindible leer y comprender esta guía antes de usar el producto.
DE Lesen Sie diesen Leitfaden vor Benutzung des Produktes aufmerksam.
IT Leggere e comprendere tutti i punti del presente manuale prima di utilizzare questo prodotto.
NL Lees deze instructies goed door voordat je het product gaat gebruiken.
PT Leia e compreenda este guia antes de utilizar o produto.
PL Przed użyciem produktu należy przeczytać ze zrozumieniem niniejszą instrukcję.
HU A termék használata előtt olvasd el és értsd meg ezt a használati útmutatót.

- RU** Необходимо прочесть и понять эту инструкцию перед использованием продукции.
SV Läs och förstå denna bruksanvisning innan du använder produkten.
NO Les og forstå denne veiledningen før du bruker dette produktet.
DA Læs og forstå hele denne vejledning før du lader nogen bruge produktet.
FI Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöönottoa.
RO Consultați acest ghid înainte de a utiliza produsul.
SK Pre použitím tohto výrobku si prečítajte a pochopte tento návod.
CS Před použitím tohoto výrobku si řádně prostudujte návod k použití.
BG Прочетете и разберете това ръководство преди да използвате продукта.
TR Ürünü kullanmadan önce kılavuzu okuyup anlayınız.
UK Необхідно прочитати й зрозуміти цю інструкцію перед використанням продукції.
JA 製品をご使用前に本説明書をお読みになりよく理解なさってください。
KO 제품을 사용하기 전에 이 안내서를 읽고 이해하십시오.
ZH 請在使用產品之前細心閱讀和瞭解此使用指南。
ZH 使用产品前请阅读并理解本指南。

Razor®



RipRider 360 Mini™ Caster Trike Tricycle à Roulettes

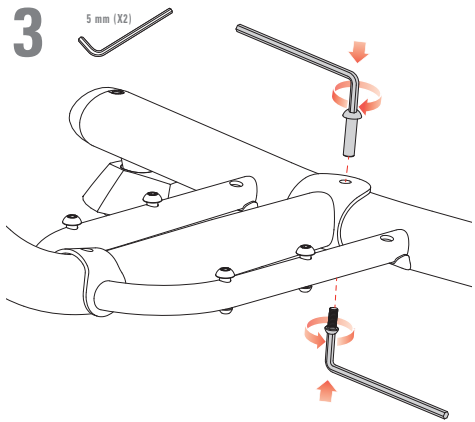
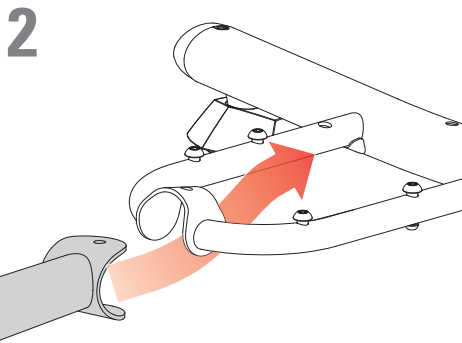
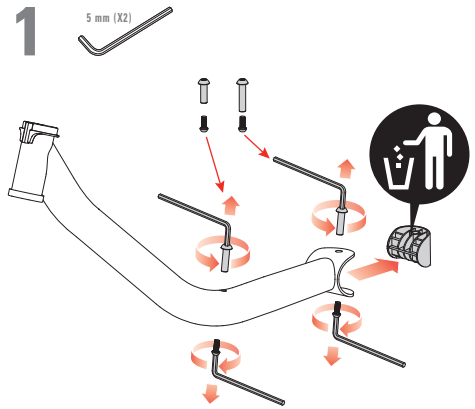
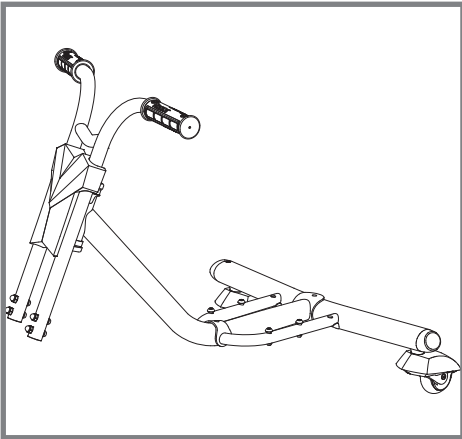
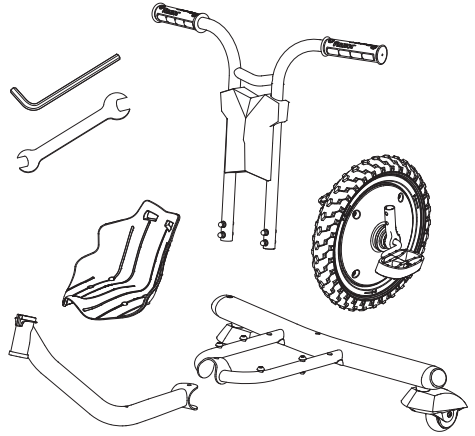


1-4



5-28

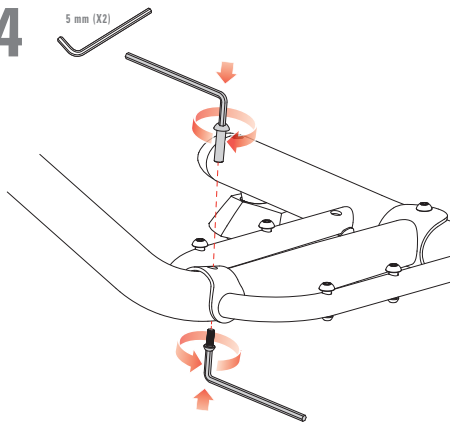
www.razor.com





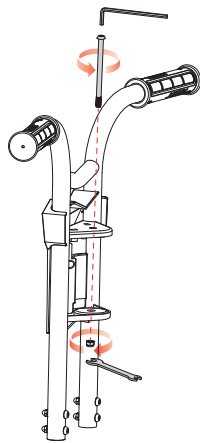
4

5 mm (X2)

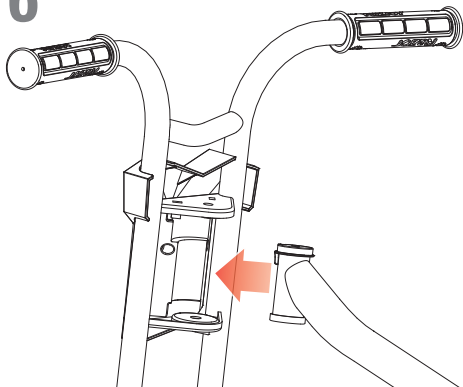


5

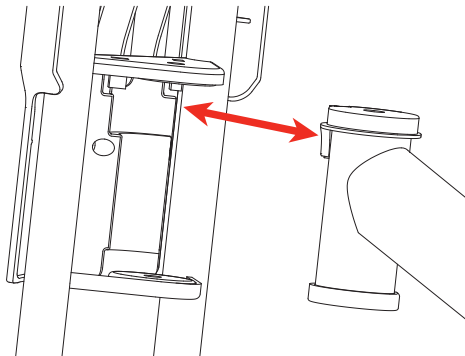
5 mm (X2)



6



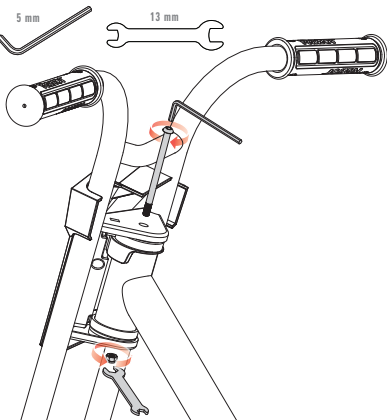
7

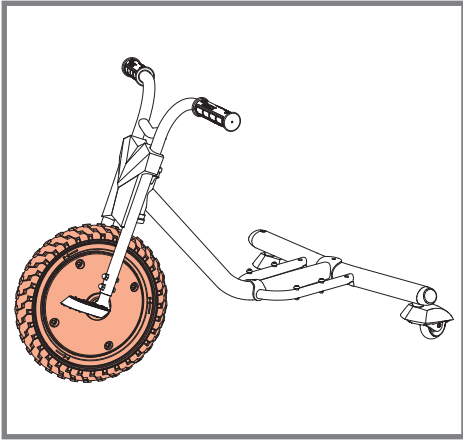


8

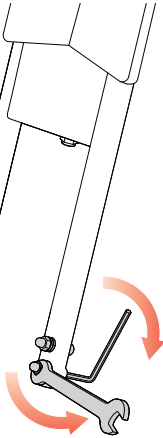
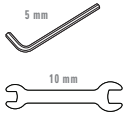
5 mm

13 mm

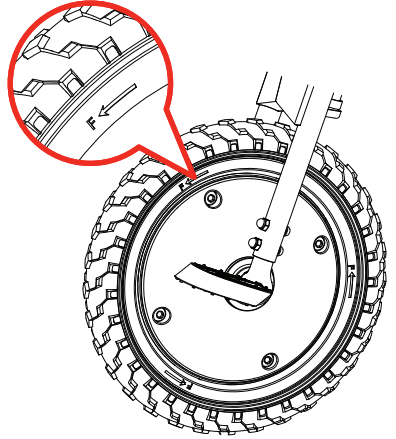




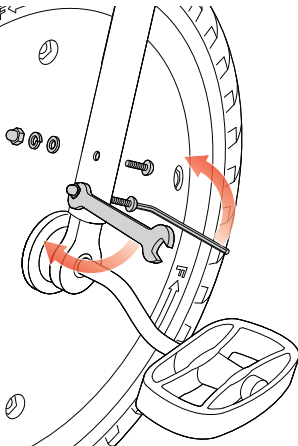
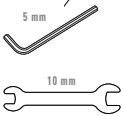
1



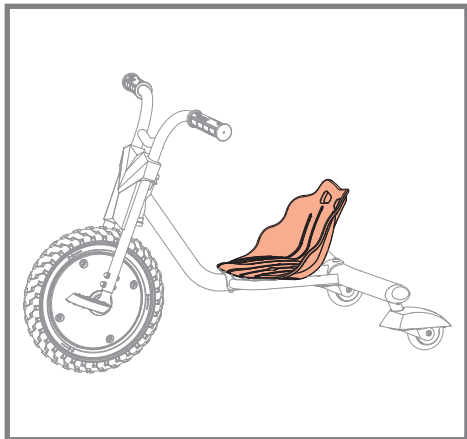
2



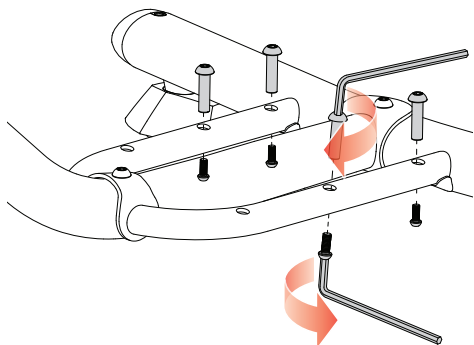
3



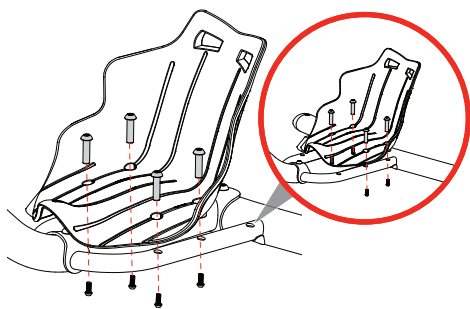
3



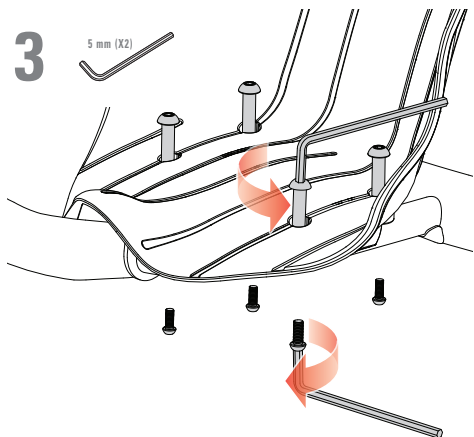
1 5 mm (X2)



2



3 5 mm (X2)



4

▲ SAFETY PRECAUTIONS during operation and maintenance.
Parents/adult supervisors read this page first.

PARENTAL AND ADULT RESPONSIBILITY AND SUPERVISION ARE NECESSARY.

Not every product is appropriate for every age or size of child — different age recommendations are found within this category of product which are intended to reflect the nature of the hazards and the expected mental or physical ability, or both, of a child to cope with the hazards. Parents and supervising adults need to select riding products appropriate for the age of the child and take care to prevent children who may be too immature or inexperienced for a product's characteristics to endanger themselves around it.

PARENT/SUPERVISING ADULTS MUST INSPECT THIS PRODUCT AND MUST TEACH CHILDREN HOW TO RIDE SAFELY. If the rider fails to use common sense and heed these warnings, there is an increased risk of damage or injury.

Age and Weight Limits

- Not for children under age 3.
- Maximum rider weight 36 kg (79 lb).
- Rider weight does not necessarily mean a child's size is appropriate to fit or maintain control of the product.
- A parent's decision to allow his or her child to ride this product should be based on the child's maturity, skill and ability to follow rules.

USE AT YOUR OWN RISK AND USE COMMON SENSE.

▲ WARNING. To avoid serious injury:

- This toy has no brake.
- Must be assembled by an adult.
- Adult supervision of young children is important.
- Do not allow children under age three (3) to use the ride-on.
- Always pay attention to where your child is going.
- Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. 36 kg (79 lb) max.
- Always wear safety equipment, such as helmet, knee pads and elbow pads.
- Always wear a helmet when riding your ride-on and keep the chinstrap securely buckled.
- Always wear closed toe shoes.
- Avoid sharp bumps, drainage grates, and sudden surface changes, as ride-on may suddenly stop.
- Avoid streets and surfaces with water, mud, ice, sand, gravel, dirt, leaves and other debris. Wet weather impairs traction, stopping, and visibility.
- Do not ride at night or when visibility is impaired.
- Avoid excessive speed associated with downhill rides.
- Obey all local traffic laws and regulations.
- Watch out for pedestrians.
- Use on smooth surfaces.

ACCEPTABLE RIDING PRACTICES AND CONDITIONS

- Direct parental supervision is required at all times. Young children are learning basic riding abilities and need close attention.
- Parents and carers should ensure that children are properly instructed in the use of this product.
- Ride-ons are meant to be used only in controlled environments, free of potential traffic hazards and not on public streets.
- Do not allow your child to ride a ride-on in any areas where vehicle traffic is present. Watch surroundings for pedestrians, bike, skateboard, scooter and other riders. Use in areas free from hazards, such as poles, hydrants, and parked cars.
- Child must maintain a hold on the handlebars at all times. Never allow more than one child at a time to ride a ride-on. Never use near steps, sloped driveways, hills, roadways, alleys or swimming pool areas.
- Wet weather impairs traction, stopping and visibility.
- Never use near streets, swimming pools, hills, or steps.
- Like any other moving product, riding this product can be a dangerous activity and may result in injury even when used with proper safety precautions.
- Always wear shoes when using the caster trike.
- Allow only one rider at a time on the caster trike.

Failure to heed product warnings, or to exercise caution, increases risk of injury!

▲ WARNING: CHECK LOCAL LAWS REGARDING RIDE-ON USE.

Check local laws and regulations to see where and how you may use your ride-on legally. In many regions ride-on riders may be required BY LAW to wear a helmet. Check local laws and regulations regarding laws governing helmet use and ride-on operation in your area.

▲ WARNING: ALWAYS INSPECT RIDE-ON PRIOR TO RIDING. Properly inspecting and maintaining your ride-on can reduce the risk of injury. Always inspect your ride-on before riding and regularly maintain it. Replace worn or damaged parts, such as wheels.

Maintenance

- Must be assembled by an adult.
- Inspect wheels and general condition of your caster trike before riding.
- The caster trike wheels and bearings are maintenance free, under normal circumstances and conditions.
- Regularly check that the various screwed parts are tight, particularly the wheel axles because the self-locking screws or other attachments may lose their effectiveness.
- The steering column fixing nut is reusable until the nylon material no longer provides an impediment to threading the nut to the pivot anchor. If the nut can be hand threaded beyond the nylon insert, replace with new part.
- Use only authorized Razor replacement wheels.
- No modifications can be made that can impair safety.
- Wipe with a damp cloth to remove dirt. Do not use alcohol, alcohol-based or ammonia-based cleaners as they may damage the plastic components.
- If repairs are needed, bring product to a qualified technician.

Limited Warranty

- This Limited Warranty is the only warranty for this product. There is no other express or implied warranty.
- The manufacturer warrants this product to be free of manufacturing defects for a period of 6 months from the date of purchase. This Limited Warranty will be void if the product is ever used in a manner other than for recreation or transportation, modified in any way, or rented.



⚠️ PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ pendant l'utilisation et la maintenance.

Les parents et les adultes chargés de la surveillance des enfants doivent tout d'abord lire cette première page.

LA PRESENCE EN PERMANENCE D'UN PARENT OU D'UN ADULTE RESPONSABLE EST OBLIGATOIRE.

Tout produit n'est pas approprié aux enfants de tout âge ou de toute taille, il existe différentes recommandations relatives à l'âge dans cette catégorie de produits, qui ont pour but de refléter la nature des dangers et les capacités physiques ou mentales prévues, ou les deux, qu'un enfant possède pour faire face aux dangers. Les parents et les adultes superviseurs doivent choisir des produits mobiles adaptés à l'âge de l'enfant et prendre les précautions afin d'éviter que les enfants trop immatures ou inexpérimentés pour les caractéristiques d'un produit se mettent en danger.

LES PARENTS ET LES ADULTES CHARGÉS DE LA SURVEILLANCE DOIVENT INSPECTER CE PRODUIT ET ENSEIGNER AUX ENFANTS COMMENT L'UTILISER SANS DANGER. Si l'utilisateur ne fait pas usage de bon sens et ne respecte pas ces avertissements, il y a un risque accru de dommages ou de blessures.

Limites d'âge et de Poids

- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
- Poids maxi. de l'utilisateur : 36 kg (79 lb).
- Le poids de l'enfant ne signifie pas forcément que sa taille est appropriée pour le produit et qu'il peut le maîtriser.
- Les parents doivent décider de permettre ou non à leur enfant d'utiliser ce produit en fonction de sa maturité, de ses capacités et de son aptitude à respecter les consignes.

À UTILISER À VOS PROPRES RISQUES ET FAIRE PREUVE DE BON SENS.

⚠️ AVERTISSEMENT. Pour éviter de graves blessures :

- Ce jouet n'a pas de frein.
- Doit être assemblé par un adulte.
- La supervision des jeunes enfants par un adulte est importante.
- Ne pas autoriser l'usage du kart aux enfants âgés de moins de trois ans (3).
- Toujours demeurer à l'affût des endroits où circule l'enfant.
- Porter un équipement de protection. Ne pas utiliser au sein de la circulation (routière). Max. 36 kg (79 lb).
- Porter en tout temps un équipement de protection approprié, comme un casque, des protège-genoux et des protège-coudes.
- Toujours porter un casque lors de l'utilisation du kart et maintenir la mentionnée fermement attachée.
- Toujours porter des chaussures à bout fermé.
- Éviter les bosses, les bouches d'égoût et les changements brusques de surfaces car le kart pourrait s'arrêter soudainement.
- Éviter les rues et les surfaces où de l'eau, de la boue, de la glace, du sable, du gravier, de la saleté, des feuilles et d'autres débris sont présents. Par temps humide, la traction, le freinage et la visibilité sont altérés.
- Ne pas rouler la nuit ou lorsque la visibilité est réduite.
- Évitez une vitesse excessive causée par une descente.
- Respectez toutes les lois et la réglementation locales en vigueur concernant la circulation et la conduite d'une tricycle à roulettes.
- Faites attention aux piétons.
- Utiliser sur des surfaces lisses.

PRATIQUES ET CONDITIONS DE CONDUITE ACCEPTABLES

- La surveillance directe d'un adulte est nécessaire à tout moment. Les jeunes enfants apprennent les habiletés de conduite de base et ont besoin d'une grande attention.
- Les parents et les surveillants doivent s'assurer que les enfants sont correctement informés sur l'usage de ce produit.
- Les karts sont conçus pour être utilisés uniquement dans des endroits prévus à cet effet, qui ne présentent aucun risque associé à la circulation, et non sur la voie publique.

- Ne laissez pas votre enfant utiliser un kart sur la voie publique. Gardez l'œil sur les piétons, les vélos, les planches à roulettes, les trottinettes et les autres conducteurs qui vous entourent. Utilisez-le dans des zones dégagées où il n'y a ni poteaux, ni bouches d'incendie, ni voitures en stationnement.
- L'enfant doit garder les mains sur le guidon tout le temps. Ne laissez jamais plus d'un enfant à la fois utiliser le kart. Ne l'utilisez jamais à proximité de marches, d'entrées en pente, de collines, de chaussées ou de piscines.
- Par temps humide, la traction, le freinage et la visibilité sont réduits.
- Ne jamais utiliser en bordure de rues, de piscines, de routes en pentes ou de marches.
- Comme avec tout autre produit mobile, l'utilisation de ce produit peut être une activité dangereuse et peut entraîner des blessures, même si des précautions de sécurité appropriées sont prises.
- Toujours porter des chaussures lors de la pratique du tricycle.
- Le tricycle ne doit porter qu'une seule personne à la fois.

Le non-respect des avertissements relatifs au produit ou l'absence de prudence augmentent le risque de blessures !

⚠️ AVERTISSEMENT : CONSULTER LES LOIS ET RÉGLEMENTATIONS LOCALES CONCERNANT L'UTILISATION D'UN KART. Consulter les lois et la réglementation locales en vigueur afin de savoir où et comment utiliser légalement votre kart. Dans de nombreuses régions, il est possible que les utilisateurs de kart soient tenus par LA LOI, de porter un casque de sécurité. Consulter les lois et les réglementations locales qui régissent le port du casque et l'utilisation du kart dans votre région.

⚠️ AVERTISSEMENT : TOUJOURS INSPECTER LE KART AVANT DE L'UTILISER. L'inspection et l'entretien appropriés de votre kart peuvent réduire les risques de blessures. Toujours inspecter le kart avant de l'utiliser et l'entretenir à intervalles réguliers. Remplacer les pièces usées ou endommagées, telles que les roues.

Maintenance

- Doit être assemblé par un adulte.
- Inspecter les roues et l'état général de votre tricycle avant de monter dessus.
- Dans des conditions et des circonstances normales, les roues et les roulements du tricycle à roulettes ne nécessitent aucun entretien.
- Vérifier régulièrement le serrage des différentes pièces vissées, et notamment les axes de roues. En effet, les vis autobloquantes ou autres fixations peuvent perdre de leur efficacité.
- L'écrou de fixation de la colonne de direction est réutilisable jusqu'à ce que le matériau en nylon n'empêche plus l'écrou d'être serré contre la bride d'ancrage du pivot. Si l'écrou peut être serré à la main au-delà de l'insert en nylon, le remplacer par une pièce neuve.
- Utiliser uniquement des roues de rechange homologuées par Razor.
- Aucune modification susceptible d'altérer la sécurité ne doit être apportée.
- Essuyer avec un chiffon humide afin d'éliminer la saleté. Ne pas utiliser d'alcool ou de nettoyeurs à base d'alcool ou d'ammoniac car ils peuvent endommager les composants en plastique.
- Si des réparations sont nécessaires, apporter le produit à un technicien compétent.

Garantie Limitée:

- Cette garantie limitée est la seule garantie couvrant ce produit. Il n'existe aucune autre garantie explicite ou tacite.
- Le fabricant garantit que ce produit est exempt de défauts de fabrication pour une durée de six mois à compter de la date d'achat. Cette garantie limitée s'éteindra si le produit est utilisé à des fins autres que des fins de loisirs ou de transport, modifié de quelque manière que ce soit ou loué.

**▲ PRECAUCIONES DE SEGURIDAD durante el uso y el mantenimiento.**

Padres/supervisores adultos, lean esta página primero.

SE REQUIERE LA SUPERVISIÓN Y RESPONSABILIDAD DE PADRES O ADULTOS.

No todos los productos son apropiados para todas las edades ni tamaños de niños, se han fijado diferentes recomendaciones de edad en esta categoría de producto, que pretenden reflejar el tipo de peligros y la capacidad física o mental esperadas, o ambas, de un niño para poder hacer frente a posibles peligros. Los padres o adultos supervisores deberán seleccionar productos de conducción apropiados según la edad del niño y tomar las medidas oportunas para evitar que niños que puedan ser aún demasiado inmaduros o inexpertos para un tipo de producto en concreto se pongan en peligro.

LOS PADRES/ADULTOS SUPERVISORES DEBERÁN INSPECCIONAR ESTE PRODUCTO Y ENSEÑAR A LOS NIÑOS CÓMO CONDUCIRLO DE MANERA SEGURA. Si la persona no sigue el sentido común y no tiene presente estas advertencias, habrá un mayor riesgo de daños o lesiones.

Límite de Edad y Peso

- No está indicado para niños menores de 3 años.
- Peso máximo del conductor: 36 kg (79 lb).
- El peso indicado no significa necesariamente que el tamaño del niño sea apropiado para estar cómodo o mantener el control del producto.
- La decisión de los padres de permitir que su niño use este producto debe basarse en la madurez, la habilidad y la capacidad del niño para seguir las reglas.

USAR BAJO SU PROPIO RIESGO Y SIGUIENDO EL SENTIDO COMÚN.**▲ ADVERTENCIA. Para evitar lesiones graves:**

- Este juguete no tiene frenos.
- Debe ser montado por un adulto.
- La supervisión de niños por parte de adultos es importante.
- No permita que los niños menores de tres (3) años utilicen el producto.
- Prestar siempre atención por donde circula su hijo.
- Siempre use equipo protector. No debe utilizarse en medio del tráfico. 36 kg (79 lb) máx.
- Llevar siempre equipo de seguridad, como casco, rodilleras y coderas.
- Llevar siempre casco al circular con el producto y el barboquejo bien abrochado.
- Usar siempre zapatos cerrados.
- Evitar irregularidades de borde cortante, rejillas de drenaje y cambios bruscos de superficie ya que este producto podría detenerse repentinamente.
- Evitar calles y superficies con agua, arena, gravilla, suciedad, hojas y otros residuos. El tiempo lluvioso afecta la tracción, el frenado y la visibilidad.
- No circular de noche ni con visibilidad reducida.
- Evitar velocidades excesivas asociadas con trayectos en pendiente.
- Respetar las leyes y regulaciones de tráfico locales y de circulación con este producto.
- Prestar atención a los peatones.
- Utilizar en superficies planas.

Prácticas de Conducción y Condiciones Aceptables

- Es necesaria la supervisión paterna directa todo el tiempo. Los niños pequeños van aprendiendo habilidades básicas de conducción poco a poco y necesitan especial atención.
- Los padres y personas al cuidado deben asegurarse de que los niños cuenten con la instrucción adecuada para usar este producto.

- Estos productos están diseñados para ser usados solo bajo condiciones controladas, en lugares exentos de peligros potenciales de tráfico y no para circular en la vía pública.
- No permita que su hijo conduzca este producto en áreas con tráfico de vehículos presente. Ponga atención a los peatones, ciclistas, usuarios de skateboards y escúteres y de otros conductores. Use las áreas libres de peligros como postes, hidrantes y coches estacionados.
- El niño debe mantenerse permanentemente aferrado al manillar. Nunca permita que más de un niño conduzca este producto al mismo tiempo. No circular nunca cerca de peldaños, caminos inclinados, cuestas, calzadas, callejones ni piscinas.
- El clima húmedo imposibilita la tracción, el frenado y la visibilidad.
- Nunca usar cerca de calles, piscinas, colinas o escalones.
- Como todo otro objeto móvil, circular con este producto puede ser una actividad peligrosa y ocasionar lesiones, aun cuando se tomen las precauciones de los correspondientes.
- Llevar siempre los zapatos puestos al usar el trikeciclo.
- Permitir que sólo un conductor por vez monte el trikeciclo.

¡Hacer caso omiso de las advertencias sobre el producto o actuar sin la debida precaución aumenta el riesgo de sufrir lesiones!

▲ ADVERTENCIA: VERIFIQUE LAS LEYES LOCALES SOBRE EL USO DE ESTE PRODUCTO. Infórmese sobre las leyes y regulaciones locales, para saber dónde y de qué modo está legalmente permitido usar el producto. En muchas regiones, es posible que los conductores de estos productos estén obligados POR LEY a llevar casco. Infórmese sobre las leyes y regulaciones locales, respecto a las disposiciones concernientes al uso de casco y manejo de estos tipos de productos en su zona.

▲ ADVERTENCIA: INSPECCIONE SIEMPRE ESTE PRODUCTO, ANTES DE CIRCULAR. La inspección y el mantenimiento adecuados de este producto pueden reducir el riesgo de lesiones. Inspeccione siempre este producto antes de circular y efectúe un mantenimiento periódico. Reemplace las partes desgastadas o dañadas tales como las ruedas.

Mantenimiento

- Debe ser montado por un adulto.
- Inspeccionar las ruedas y el estado general del trikeciclo antes de usarlo.
- En circunstancias y condiciones normales, las ruedas y los rodamientos del trikeciclo no requieren mantenimiento.
- Controlar periódicamente que las distintas piezas atornilladas estén bien apretadas, en especial los ejes de rueda, ya que los tornillos autobloqueantes y otros accesorios pueden perder su efectividad.
- La tuerca de fijación de la columna de dirección se puede reutilizar hasta que el material de nailon no ofrezca más resistencia al enroscarla a la fijación pivotante. Si la tuerca se puede enroscar a mano más allá del inserto de nailon, sustituirla por una nueva.
- Usar únicamente ruedas de recambio Razor autorizadas.
- No efectuar modificaciones que puedan afectar la seguridad.
- Limpiar con un trapo húmedo para quitar la suciedad. No usar alcohol ni limpiadores a base de alcohol o amoníaco, pues pueden dañar los componentes de plástico.
- Si fuera necesario reparar el producto, llévelo a un técnico especializado.

Garantía Limitada

- Esta garantía limitada es la única garantía para el presente producto. No existe ninguna otra garantía explícita o implícita.
- El fabricante garantiza que este producto está exento de defectos de fabricación por un periodo de 6 meses, a partir de la fecha de compra. Esta garantía limitada se anulará, cuando en algún momento el producto se utilice con otros fines que no sean recreativos o de transporte, se modifique de alguna forma o se alquile.

DE

▲ SICHERHEITSVORKEHRUNGEN bei Betrieb und Wartung. Eltern/erwachsene Betreuungspersonen – Bitte lesen Sie diese Seite zuerst.

DIE ÜBERWACHUNG DURCH ELTERN ODER ANDERE ERWACHSENE BETREUUNGSPERSONEN IST UNERLÄSSLICH.

Nicht jedes Produkt ist für Kinder jeden Alters bzw. jeder Größe geeignet. Daher finden Sie in dieser Produktgruppe unterschiedliche Altersempfehlungen, welche die Gefahrenarten und die zu erwartende geistigen und/oder körperlichen Fähigkeiten eines Kindes im Umgang mit diesen Gefahren berücksichtigen. Eltern bzw. erwachsene Betreuungspersonen sollten grundsätzlich einen produkt wählen, der altersgerecht ist und dadurch vermeiden, dass für ein Produkt noch zu unreife und unerfahrene Kinder durch den Umgang mit diesem Produkt in Gefahr geraten.

ELTERN UND BEAUFSICHTIGENDE ERWACHSENE MÜSSEN DIESES PRODUKT INSPIZIEREN UND KINDER IM SICHEREN FAHREN MIT DEM PRODUKT UNTERWEISEN. Wenn der Benutzer nicht vernünftig genug ist, diese Warnhinweise zu befolgen, besteht eine erhöhte Gefahr von Beschädigungen und Verletzungen.

Alters- und Gewichtsbeschränkungen

- Nicht für Kinder unter 3 Jahren.
- Maximales Fahrergewicht: 36 kg (79 lb).
- Das Gewicht des Fahrers ist nicht gleichbedeutend damit, ob ein Kind die geeignete Größe hat oder das Produkt sicher handhaben kann.
- Die elterliche Entscheidung, einem Kind das Fahren mit diesem Produkt zu erlauben, hat auf der Reife, der Geschicklichkeit und der Fähigkeit des Kindes, Anweisungen zu befolgen, zu beruhen.

FAHREN AUF EIGENE GEFAHR. VERNUNFT WALTEN LASSEN.

▲ WARNUNG. Um ernsthafte Verletzungen zu vermeiden:

- Das Spielfahrzeug ist nicht mit Bremsen ausgestattet.
- Montage nur durch Erwachsene.
- Bei kleinen Kindern ist die sorgfältige Aufsicht durch Erwachsene unbedingt erforderlich.
- Erlauben Sie Kindern unter drei (3) Jahren nicht, den Aufsitzroller zu benutzen.
- Immer darauf achten, wo das Kind hinfährt.
- Immer Schutzausrüstung tragen. Nicht im Straßenverkehr verwenden. Max. 36 kg (79 lb).
- Kinder sollten bei der Benutzung ihres produkt grundsätzlich eine Schutzausrüstung tragen, das heißt Helm, Ellenbogen- und Knieeschützer.
- Beim Fahren mit dem Aufsitzroller immer einen Helm mit festgezogenem Kinnriemen tragen.
- Immer geschlossene Schuhe tragen.
- Schlaglöcher, Gullydeckel und plötzliche Fahrbahnoberflächenänderungen sind zu meiden, weil diese zu Stolperfallen für den Aufsitzrollers werden können.
- Vermeiden Sie Straßen und Fahrbahnoberflächen, die sehr nass oder mit Matsch, Eis, Sand, Split, Erde, Laub oder anderen Verunreinigungen bedeckt sind. Nasse Witterung beeinträchtigt Traktion, Bremsen und Sicht.
- Nicht in der Nacht fahren oder bei eingeschränkter Sicht.
- Übermäßige Geschwindigkeit beim Bergabfahren vermeiden.
- Immer örtliche Gesetze und Bestimmungen hinsichtlich Verkehr.
- Auf Fußgänger achten.
- Auf glatten Oberflächen benutzen.

Richtlinien zu Fahrverhalten und Gegebenheiten

- Die unmittelbare Aufsicht durch einen Erwachsenen ist jederzeit gefordert. Kleine Kinder befinden sich, was ihre Fahrkenntnisse betrifft, noch in der Lernphase und benötigen sorgfältige Betreuung.
- Eltern und Betreuer sollten sicherstellen, dass Kinder im Umgang mit diesem Produkt entsprechend geschult sind.
- Aufsitzroller dürfen nur in überwachten Bereichen ohne potenzielle Verkehrsgefahren und nicht auf öffentlichen Straßen benutzt werden.

- Erlaube deinem Kind nicht, auf einem Aufsitzroller in Bereichen mit Fahrzeugverkehr zu fahren. Achte in der Umgebung auf Fußgänger, Radfahrer, Skateboarder, Rollerfahrer und andere Fahrer. Benutze ihn in Bereichen, die frei von Gefahren sind, z. B. Pfosten, Hydranten und geparkte Autos.
- Das Kind muss sich immer am Lenker festhalten. Niemals mehr als ein Kind gleichzeitig auf einem Aufsitzroller fahren lassen. Niemals in der Nähe von Stufen, abschüssigen Auffahrten, Hügeln, Straßen, Gassen oder Schwimmbädern benutzen.
- Nasse Witterung beeinträchtigt Traktion, Bremsen und Sicht.
- Niemals in der Nähe von Straßen, Schwimmbecken, Hügeln oder Stufen verwenden.
- Wie bei jedem sich bewegendes Produkt so kann auch das Fahren dieses Produktes eine gefährliche Aktivität sein und möglicherweise zu Verletzungen führen, sogar dann wenn es unter Einhaltung entsprechender Vorsichtsmaßnahmen benutzt wird.
- Bei Benutzung des Caster Trike immer Schuhe tragen.
- Niemals mehr als eine Person gleichzeitig auf dem Caster Trike fahren lassen.

Ein Missachten der Produktwarnungen oder fehlende Vorsicht erhöhen das Verletzungsrisiko!

▲ WARNUNG: ÜBERPRÜFE DIE ÖRTLICHEN GESETZE ZUR NUTZUNG DES AUFSITZROLLERS. Beachte die örtlichen Gesetze und Vorschriften, um zu sehen, wo und wie du deinen Aufsitzroller vorschriftsmäßig benutzen darfst. In vielen Regionen ist das Tragen eines Helms für elektrische Aufsitzmobile GESETZLICH vorgeschrieben. Informiere dich über die örtlichen Gesetze und Verordnungen, welche die Helmtragepflicht und den Betrieb von Aufsitzfahrzeugen regeln.

▲ WARNUNG: INSPIZIERE DEN AUFSITZROLLER IMMER VOR DER FAHRT. Die ordnungsgemäße Inspektion und Wartung des Aufsitzrollers kann das Verletzungsrisiko verringern. Überprüfen Sie den Aufsitzroller immer vor Fahrtbeginn und warten ihn regelmäßig. Ersetzen Sie verschlissene oder beschädigte Teile, wie z. B. Räder.

Wartung

- Montage nur durch Erwachsene.
- Räder und allgemeinen Zustand des Caster Trike vor dem Fahren untersuchen.
- Unter normalen Umständen und Bedingungen sind Caster Trike Räder und Lager wartungsfrei.
- Die verschiedenen geschraubten Teile regelmäßig auf festen Sitz kontrollieren, insbesondere die Radachsen, da die selbstsichernden Schrauben oder Teile ihre Wirksamkeit verlieren könnten.
- Die Fixiermutter der Lenksäule ist solange verwendbar, bis das Nylonmaterial die Klemmfunktion für das Verschrauben der Mutter auf den Drehanker verliert. Lässt sich die Mutter von Hand über den Nyloneinsatz hinaus verdrehen, so muss Ersatz erfolgen.
- Nur zugelassene Razor Ersatzräder verwenden.
- Keinerlei Modifikationen zulässig die die Sicherheit beeinträchtigen könnten.
- Mit einem feuchten Tuch abwischen um Schmutz zu entfernen. Keinen Alkohol oder Reiniger auf Alkohol- bzw. Ammoniakbasis verwenden, da diese die Kunststoffbestandteile beschädigen könnten.
- Im Falle benötigter Reparaturen das Produkt zu einer Fahrradwerkstatt bringen.

Begrenzte Gewährleistung

- Diese begrenzte Gewährleistung ist die einzige Gewährleistung für das Produkt. Es gibt keine weitere ausdrückliche oder stillschweigende Gewährleistung.
- Der Hersteller garantiert, vom Zeitpunkt des Kaufes an, dass dieses Produkt für einen Zeitraum von 6 Monaten frei von Herstellungsängeln ist. Ein Verlust dieser begrenzten Gewährleistung ergibt sich falls dieses Produkt jemals zu anderen Zwecken als dem der Freizeitbeschäftigung oder Transport verwendet wird bzw. durch jedwede Modifikation oder Vermietung.

▲ PRECAUZIONI da seguire durante funzionamento e manutenzione.

I genitori/adulti devono leggere prima questa pagina.

LA SUPERVISIONE E LA RESPONSABILITÀ DEI GENITORI E DEGLI ADULTI SONO NECESSARIE.

Poiché non tutti i prodotti sono adatti alle varie età o al diverso peso dei bambini, in questa categoria di prodotti sono indicate le avvertenze per le diverse età allo scopo di riflettere al meglio la natura dei pericoli e l'abilità auspicabile mentale o fisica, o entrambe, di un bambino di affrontare i pericoli. I genitori e gli adulti preposti alla supervisione, devono scegliere prodotti in movimento adatti all'età del bambino che guiderà il prodotto a ruote e assicurarsi anche il bambino abbia l'esperienza e la maturità necessarie alle caratteristiche di un determinato prodotto per evitare di mettere a repentaglio la sua incolumità

I GENITORI/GLI ADULTI DEVONO ISPEZIONARE QUESTO PRODOTTO ED INSEGNARE AI BAMBINI COME GUIDARLO IN SICUREZZA. Se il guidatore manca di buon senso e non tiene conto di queste avvertenze, aumenta il rischio di incorrere in danni o lesioni personali.

Limiti d'età e di Peso

- Non adatto ai bambini di età inferiore ai 3 anni.
- Peso massimo del guidatore 36 kg (79 lb).
- Il peso del guidatore non indica necessariamente che la statura del bambino sia adeguata al prodotto e a mantenerne il controllo.
- Il consenso dei genitori all'impiego del veicolo da parte dei bambini dovrebbe basarsi sulla valutazione della loro maturità, abilità e capacità nel seguire le regole.

GUIDARE IL PRODOTTO A PROPRIO RISCHIO E PERICOLO E USANDO IL BUONSENSO.

▲ AVVERTENZE. Consigli per evitare di incorrere in lesioni gravi:

- Questo giocattolo non ha freni.
- Deve essere assemblato da un adulto.
- La supervisione dei bambini da parte di un adulto è importante.
- Non consentire la guida della macchinina ai bambini di età inferiore a tre (3) anni.
- Fare sempre attenzione ai luoghi in cui guida il bambino.
- Indossare sempre l'equipaggiamento protettivo adatto. Da non usare nel traffico. Peso massimo del guidatore 36 kg (79 lb).
- Consigliamo di indossare gli opportuni indumenti protettivi come casco, gomitiere e ginocchiere..
- Consigliamo di indossare sempre un casco alla guida della macchinina con il sottogola debitamente allacciato.
- Indossare sempre scarpe chiuse con rinforzo anteriore.
- Evitare dossi irregolari, griglie per il drenaggio e cambiamenti improvvisi di superficie che potrebbero causare l'arresto improvviso della macchinina.
- Evitare strade e superfici coperte di acqua, fango, ghiaccio, sabbia, ghiaia, sporco, foglie e altri detriti. La pioggia pregiudica la trazione, la frenata e la visibilità.
- Non guidare di notte o in caso di scarsa visibilità.
- Evitare la velocità eccessiva associata alle corse in discesa.
- Osservare tutte le leggi e i regolamenti relativi al traffico locale.
- Fare attenzione ai pedoni.
- Usare su superfici lisce.

Pratiche e Condizioni di Guida Accettabili

- È sempre richiesta la supervisione diretta di un adulto. I bambini che imparano i fondamenti della guida hanno bisogno di essere controllati. I genitori e familiari dovrebbero assicurarsi che i bambini siano correttamente istruiti sull'uso di questo prodotto.
- Le macchinine devono essere utilizzate solo in ambienti controllati senza rischi legati al traffico e mai su strade pubbliche.

- Non permettete ai vostri figli di guidare una macchinina in aree dove circolano veicoli. Fare attenzione a pedoni, biciclette, skateboard, monopattini e agli altri guidatori. Utilizzare in aree dove non sono presenti possibili pericoli come paletti, idranti e automobili in zone di parcheggio.
- I bambini devono mantenere sempre la presa sul manubrio. Non consentire mai l'utilizzo della macchinina a più bambini contemporaneamente. Non utilizzare mai in prossimità di scalini, strade in pendenza, colline, corsie di marcia, vie strette o piscine.
- La pioggia pregiudica la trazione, la frenata e la visibilità.
- Non utilizzare in prossimità di strade, piscine, pendii o gradini.
- Come ogni altro mezzo in movimento, l'utilizzo di questo prodotto può rivelarsi un'attività pericolosa che potrebbe causare ferite anche se usato con le dovute precauzioni di sicurezza.
- Indossare sempre le scarpe alla guida del triciclo a ruote orientabili.
- Non permettere che più di una persona alla volta guidi il triciclo a ruote orientabili.

La mancanza di buon senso e l'inosservanza degli avvertimenti di cui sopra aumentano il rischio di lesioni personali serie!

▲ AVVERTENZE: VERIFICARE LE LEGGI LOCALI RELATIVE ALL'UTILIZZO DELLA MACCHININA. Controllare le leggi e normative locali per vedere dove e come poter usare la macchinina in maniera legale. In molti Paesi i guidatori di macchinine devono indossare un casco PER LEGGE. Controllare le leggi e normative locali relative all'uso obbligatorio del casco e all'utilizzo della macchinina nella propria area.

▲ AVVERTENZE: ESAMINARE SEMPRE IL LA MACCHININA PRIMA DELL'UTILIZZO. Un controllo accurato e la corretta manutenzione della macchinina possono ridurre il rischio di lesioni personali. Esaminare sempre la macchinina prima dell'utilizzo ed eseguire una manutenzione periodica. Sostituire le parti usurate o danneggiate come le ruote.

Manutenzione

- Deve essere assemblato da un adulto.
- Ispezionare sempre le ruote e le condizioni generali del triciclo a ruote orientabili prima dell'utilizzo.
- In circostanze e condizioni normali, le ruote e i cuscinetti del triciclo a ruote orientabili non hanno bisogno di manutenzione.
- Controllare periodicamente che le varie parti avvitate siano serrate, in particolare l'asse della ruota perché le viti autobloccanti o gli altri fissaggi potrebbero allentarsi.
- Il dado di fissaggio del piantone dello sterzo è riutilizzabile fino a quando il materiale in nylon consente il corretto funzionamento dell'ancoraggio dello sterzo. Se il dado può essere infilato a mano oltre l'elemento in nylon, esso va sostituito.
- Utilizzare solo ruote di ricambio autorizzate Razor.
- Non possono essere apportate modifiche che mettono a rischio la sicurezza.
- Pulire con un panno umido per rimuovere lo sporco. Non utilizzare alcol, detersivi a base alcalica o ammoniacale poiché potrebbero danneggiare i componenti di plastica.
- Se è necessaria una riparazione, portare il prodotto presso un tecnico specializzato.

Garanzia Limitata

- Questa garanzia limitata è l'unica garanzia per questo prodotto. Non esiste nessun'altra garanzia esplicita o implicita.
- Il produttore garantisce che questo prodotto è privo di difetti di fabbricazione per un periodo di 6 mesi a partire dalla data d'acquisto. Questa Garanzia Limitata sarà invalidata se il prodotto è utilizzato per scopi diversi dal divertimento o dal trasporto, modificato in qualsiasi sua parte o prestato.



▲ VEILIGHEIDSMATREGELEN tijdens gebruik en onderhoud.
Ouders en volwassen begeleiders moeten eerst deze pagina lezen.

TOEZICHT DOOR OUDERS OF ANDERE VERANTWOORDELIJKE VOLWASSENEN IS NOODZAKELIJK.

Niet elk product is geschikt voor kinderen van alle leeftijden en grootte - bij dit soort producten worden aanbevelingen voor verschillende leeftijden geleverd. Deze zijn bedoeld om de aard van de gevaren duidelijk te maken, evenals de geestelijk en/of lichamelijke vaardigheden die een kind moet bezitten om met deze gevaren om te gaan. Ouders en volwassen begeleiders moeten een product kiezen dat geschikt is voor de leeftijd van het kind voor wie het is bestemd en moeten voorkomen dat kinderen die mogelijk nog te jong of onervaren zijn om het product te gebruiken zichzelf in gevaar brengen.

OUDERS EN VOLWASSEN BEGELEIDERS MOETEN DIT PRODUCT INSPECTEREN EN KINDEREN UITLEGGEN HOE ZE ER VEILIG MEE KUNNEN RIJDEN. Als de bestuurder niet zijn/haar gezond verstand gebruikt en deze waarschuwingen niet in acht neemt, is er een grotere kans op beschadigingen en ernstig of zelfs dodelijk letsel.

Leeftijd en Gewicht

- Niet voor kinderen onder 3 jaar.
- Maximuimgewicht 36 kg (79 lb).
- Als een kind aan de gewichtseisen voldoet, wil dat nog niet zeggen dat het de juiste lengte heeft om het product te kunnen besturen.
- Ouders moeten hun beslissing om een kind op dit product te laten rijden baseren op de leeftijd, de vaardigheden en het vermogen om regels op te volgen van het kind.

HET GEBRUIK VAN HET PRODUCT IS DAN OOK VOOR JE EIGEN RISICO EN GEBRUIK JE GEZOND VERSTAND.

▲ WAARSCHUWING. Zo kun je ernstig letsel voorkomen:

- Dit speelgoed heeft geen rem.
- Moet in elkaar worden gezet door een volwassene.
- Toezicht door een volwassene is belangrijk bij jonge kinderen.
- Laat kinderen jonger dan 3 jaar het voertuig niet gebruiken.
- Let altijd op in welke richting je kind gaat.
- Draag altijd een beschermende uitrusting. Niet in het verkeer gebruiken. Max. 36 kg (79 lb).
- Draag altijd een veiligheidsuitrusting, zoals een helm en knie- en elleboogbeschermers.
- Draag altijd een helm wanneer je op het voertuig rijdt en zorg ervoor dat de kinband goed vastzit.
- Draag altijd schoenen met een dichte neus.
- Rijd niet over scherpe hobbels, drainageroosters en plotselinge wijzigingen van het grondoppervlak; hierdoor kan het voertuig opeens stoppen.
- Vermijd straten en oppervlakken met water, modder, ijs, zand, gravel, vuil, bladeren en andere rommel. Als het regent, heb je minder grip, duurt het remmen langer en heb je minder goed zicht.
- Rijd niet 's nachts of bij slecht zicht.
- Beperk je snelheid als je van een heuvel naar beneden rijdt.
- Houd je aan alle lokale voorschriften en richtlijnen voor het verkeer.
- Kijk goed om je heen of er voetgangers in de buurt zijn.
- Alleen gebruiken op een gladde ondergrond.

Toegestane Manier van Besturen en Omstandigheden voor Gebruik

- Ouders moeten te allen tijde direct toezicht kunnen houden.
- Jonge kinderen die de basisvaardigheden voor het rijden onder de knie proberen te krijgen, moeten nauwlettend in de gaten worden gehouden.
- Ouders of andere verantwoordelijke personen moeten kinderen goed uitleggen hoe ze het product moeten gebruiken.

- De voertuigen zijn uitsluitend bedoeld voor gebruik in een rustige omgeving, zonder mogelijk gevaar van verkeer, en niet op de openbare weg.
- Laat uw kind nooit op het voertuig rijden op plaatsen waar verkeer rijdt. Controleer de omgeving op voetgangers, fietsen, skateboards, scooters of andere rijders. Alleen gebruiken op plaatsen zonder gevaarlijke obstakels, zoals palen en geparkeerde auto's.
- Uw kind moet altijd het stuur vasthouden. Er mag nooit meer dan één persoon tegelijk op het voertuig rijden. Het voertuig mag nooit worden gebruikt in de buurt van een trap, hellende oprit, heuvel, brugdek, steegje of zwembad.
- Als het regent, heb je minder grip, duurt het remmen langer en heb je minder goed zicht.
- Niet gebruiken in de buurt van straten, zwembaden, heuvels of trappen.
- Net als bij andere bewegende producten, kan het rijden op dit product gevaarlijk zijn en letsel veroorzaken, zelfs als je de juiste veiligheidsmaatregelen hebt genomen.
- Draag altijd schoenen als je de driewieler gaat gebruiken.
- Er mag altijd maar één persoon op de driewieler.

Je kunt gewond raken als je de bovenstaande voorschriften niet volgt of niet voorzichtig te werk gaat!

▲ WAARSCHUWING: CONTROLEER WAAR EN HOE JE HET VOERTUIG VOLGENS DE WET MAG GEBRUIKEN. Raadpleeg de lokale voorschriften en richtlijnen om te controleren waar en hoe je het voertuig mag gebruiken. In veel landen is het bijvoorbeeld WETTELIJK VERPLICHT om een helm te dragen. Raadpleeg de lokale voorschriften en richtlijnen om te controleren of je verplicht bent een helm te dragen en waar en hoe je het voertuig mag gebruiken.

▲ WAARSCHUWING: INSPECTEER HET VOERTUIG ALTIJD VOORDAT JE GAAT RIJDEN. Als je het voertuig goed inspecteert en onderhoud, verklein je de kans op letsel. Controleer altijd je voertuig voordat je gaat rijden en verzorg hem goed. Vervang versleten of beschadigde onderdelen, zoals de wieltrings.

Onderhoud

- Moet in elkaar worden gezet door een volwassene.
- Controleer de wielen en algehele toestand van je driewieler voordat je gaat rijden.
- Onder normale omstandigheden vereisen de wielen en lagers van de driewieler geen onderhoud.
- Kijk regelmatig op de verschillende schroeven en bouten nog stevig vastzitten. Dit is vooral belangrijk bij de wielassen omdat de zelfborgende bouten of andere bevestigingen na verloop van tijd los kunnen raken.
- De stelschroef van de stuurkolom kan worden hergebruikt totdat het nylon materiaal geen bescherming meer biedt tegen het indraaien van de schroef in het scharnierpunt. Als de schroef met de hand voorbij het nylon inzetstuk kan worden gedraaid, moet de schroef worden vervangen.
- Gebruik alleen goedgekeurde vervangingswielen van de Razor.
- Er mogen geen aanpassingen worden doorgevoerd die gevolgen kunnen hebben voor de veiligheid.
- Gebruik een vochtige doek voor het schoonmaken. Gebruik geen alcohol of schoonmaakmiddelen met alcohol of ammonia; hierdoor kunnen de plastic onderdelen worden beschadigd.
- Als reparatie nodig is, breng je het product naar een fietsenzaak.

Beperkte garantie

- Deze beperkte garantie is de enige garantie voor dit product. Er is geen andere uitdrukkelijke of impliciete garantie.
- De fabrikant geeft vanaf het moment van aankoop zes maanden garantie op fabricagefouten. Deze beperkte garantie vervalt als het product voor iets anders wordt gebruikt dan recreatie of transport, op de een of andere manier wordt aangepast of wordt verhuurd.

**▲ PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA durante a operação e a manutenção.****Pais/adultos responsáveis leiam primeiro esta página****É NECESSÁRIA A RESPONSABILIDADE E A SUPERVISÃO DOS PAIS E ADULTOS.**

Nem todos os produtos são apropriados para cada idade e tamanho da criança – nesta categoria de produto encontram-se recomendações para diferentes idades, que se destinam a reflectir a natureza dos perigos e as capacidades mentais e físicas, ou ambas, esperadas de uma criança para lidar com os perigos. Os pais e os adultos responsáveis devem seleccionar os produtos apropriados para a idade da criança e ter cuidado para evitar que crianças que possam ser muito imaturas ou inexperientes para as características do produto se coloquem em perigo perto dele.

OS PAIS/RESPONSÁVEIS ADULTOS TÊM DE INSPECIONAR ESTE PRODUTO E ENSINAR AS CRIANÇAS A ANDAR EM SEGURANÇA.

Se o utilizador não usar o bom senso e desrespeitar estes avisos, aumenta o risco de danos ou ferimentos.

Limites de Idade e Peso

- Não adequado para crianças com menos de 3 anos.
- O peso máximo do utilizador é de 36 kg (79 lb).
- O peso do utilizador não significa necessariamente que o tamanho da criança seja adequado para se adaptar ou manter o controlo do produto.
- A decisão dos pais para permitir que os filhos andem neste produto deve basear-se na maturidade da criança, na sua habilidade e capacidade para seguir regras.

USE POR SUA CONTA E RISCO E TENHA BOM SENSO.**▲ AVISO: Para evitar ferimentos graves:**

- Este brinquedo não tem travão.
- Deve ser montado por um adulto.
- A supervisão das crianças por um adulto é importante.
- Não permita que uma criança com menos de três (3) anos use o produto sobre rodas.
- Preste sempre atenção para onde a criança se dirige.
- Deve ser usado equipamento de protecção. Não utilizar na via pública. 36 kg (79 lb) máx.
- Usar sempre equipamento de protecção, tais como capacete, joelheiras e cotoveleiras.
- Usar sempre capacete quando andar no seu produto sobre rodas e manter a fita do queixo bem presa com a fivela.
- Use sempre calçado fechado à frente.
- Evitar embates bruscos, grelhas de sargetas, e mudanças bruscas de pavimento porque o produto sobre rodas pode parar repentinamente.
- Evitar estradas e superfícies com água, lama, gelo, areia, gravilha, folhas e outros detritos. O tempo chuvoso prejudica a tracção, a travagem e a visibilidade.
- Não ande de noite ou quando a visibilidade for reduzida.
- Evitar velocidade excessiva associada a descidas acentuadas.
- Obedeça a todas as normas e leis locais de trânsito, relativas ao uso de este produto.
- Tenha em atenção os peões.
- Ande em superfícies lisas.

Condições e Práticas Aceitáveis

- É sempre necessária a supervisão directa dos pais. As crianças estão a aprender capacidades básicas para andar em este produto e necessitam de muita atenção.
- Os pais e os responsáveis pelas crianças devem assegurar que estas estão correctamente instruídas quanto à utilização deste produto.
- Os produtos sobre rodas destinam-se a ser usados somente em ambientes controlados, livres de potenciais perigos de trânsito e não em vias públicas.

- Não permita que o seu filho ande de produto sobre rodas em quaisquer áreas onde exista trânsito. Tenha em atenção a existência de peões, ciclistas, utilizadores de skates, trotinetas ou outros veículos nas imediações. Utilize em áreas livres de perigos tais como postes, bocas-de-incêndio e automóveis estacionados.
- As crianças devem segurar sempre no guiador. Não permita a presença de mais do que uma pessoa no produto sobre rodas. Nunca use próximo de degraus, caminhos de acesso inclinados, colinas, estradas, vielas ou áreas com piscina.
- O tempo chuvoso prejudica a tracção, a travagem e a visibilidade.
- Nunca ande próximo de estradas, piscinas, encostas ou degraus.
- Como acontece com qualquer outro produto móvel, andar neste produto pode ser uma actividade perigosa e dar origem a ferimentos mesmo quando utilizado com as precauções de segurança adequadas.
- Não utilize o caster trike descalço.
- O caster trike pode apenas comportar uma pessoa de cada vez.

O desrespeito pelos avisos relativos ao produto, ou pelas medidas de precaução, aumenta o risco de ferimentos!

▲ AVISO: VERIFIQUE A LEGISLAÇÃO LOCAL REFERENTE À UTILIZAÇÃO DE PRODUTOS SOBRE RODAS. Consulte as leis e os regulamentos locais para saber onde e como pode usar o seu produto sobre rodas legalmente. Em muitas regiões pode ser OBRIGATÓRIO o uso de capacete. Consulte as leis e os regulamentos locais no que respeita à legislação que rege a utilização de capacete e dos produtos sobre rodas na sua área.

▲ AVISO: INSPECIONE SEMPRE O PRODUTO SOBRE RODAS ANTES DE ANDAR. Inspeccionar e proceder à manutenção correcta do seu produto sobre rodas pode reduzir os riscos de ferimentos. Inspeccione sempre o produto sobre rodas antes de o usar e faça regularmente a sua manutenção. Substitua as peças gastas ou danificadas, tais como rodas.

Manutenção

- Deve ser montado por um adulto.
- Antes de andar inspeccione as rodas e o estado geral do seu caster trike.
- Em circunstâncias e condições normais, as rodas e os rolamentos do caster trike não requerem manutenção.
- Verifique regularmente o aperto dos vários componentes com parafusos, em particular os eixos das rodas uma vez que os parafusos de auto-aperto ou outros componentes podem perder a sua eficácia.
- A porca de fixação da coluna da direcção só pode ser reutilizada enquanto o material de nylon constituir um impedimento ao seu aperto no eixo de fixação. Se ao apertar a porca manualmente, esta passar o elemento de nylon, substitua-o por um novo.
- Utilize apenas rodas de substituição autorizadas pela Razor.
- Não podem ser feitas quaisquer modificações que prejudiquem a segurança.
- Limpe a sujidade com um pano húmido. Não utilize álcool, detergentes à base de álcool ou amoníaco uma vez que podem danificar os componentes plásticos.
- Se for necessário efectuar reparações, leve o produto a um técnico qualificado.

Garantia Limitada

- Esta Garantia Limitada é a única garantia para este produto. Não existem outras garantias expressas ou implícitas.
- O fabricante garante que este produto está isento de defeitos de fabrico por um período de 6 meses a contar da data de compra. Esta Garantia Limitada será anulada se o produto for utilizado para finalidades que não sejam o lazer ou transporte, se for modificado de alguma forma ou alugado.



▲ ŚRODKI OSTROŻNOŚCI podczas obsługi i konserwacji. Rodzice i dorośli opiekunowie powinni zacząć od przeczytania tej strony.

ODPOWIEDZIALNOŚĆ I NADZÓR MUSZĄ PRZEJĄĆ NA SIEBIE RODZICE I OSOBY DOROSŁE.

Nie każdy produkt jest odpowiedni do każdego wieku i wzrostu dziecka — w tej kategorii znaleźć można różne zalecenia wiekowe, które odpowiadają naturze zagrożeń i oczekiwanym zdolnościom mentalnym i fizycznym dziecka. Rodzice i osoby nadzorujące muszą wybrać produkty do jazdy odpowiednio do wieku dziecka, a także uniemożliwić narażenie się na niebezpieczeństwo dziecku zbyt niedojrzałym lub niedoświadczonym, by używało produktu o danej charakterystyce.

RODZICE LUB DOROŚLI OPIEKUNOWIE MUSZĄ SPRAWDZIĆ TEN PRODUKT I NAUCZYĆ DZIECI BEZPIECZNEJ JAZDY.

Nieprzestrzeganie podczas jazdy zasad zdrowego rozsądku i tych ostrzeżeń może pociągnąć za sobą uszkodzenia lub urazy ciała.

Ograniczenia Wiek i Wagi

- Nie dla dzieci w wieku poniżej 3 lat.
- Maksymalna waga osoby jeżdżącej to 36 kg (79 lb).
- Odpowiednia waga dziecka nie oznacza, że jest ono odpowiednio dojrzałe, by używać produktu w sposób kontrolowany.
- Rodzice mogą pozwolić dziecku na używanie tego produktu w oparciu o jego wiek, umiejętności i zdolności do przestrzegania zasad.

UŻYWAĆ NA WŁASNE RYZYKO I KORZYSTAĆ ZE ZDROWEGO ROZSĄDKU.

▲ OSTRZEŻENIE. Aby uniknąć poważnego urazu:

- Ta zabawka nie ma hamulca.
- Tylko rodzice mogą zmontować produkt.
- Ważny jest nadzór osób dorosłych nad małymi dziećmi.
- Nie pozwalaj dzieciom w wieku poniżej trzech (3) lat na używanie hulajnogi.
- Zawsze zwracaj uwagę, w jakim kierunku zmierza dziecko.
- Należy nosić wyposażenie ochronne. Nie należy używać w ruchu ulicznym. Maks. 36 kg (79 lb).
- Zawsze nosić wyposażenie ochronne, takie jak kask, ochronniki kolan i łokci.
- Podczas jazdy na zabawce do jazdy zawsze nosić kask z pewnie zapiętą sprzączką.
- Zawsze nosić buty z zabudowaną częścią palcową.
- Unikać dużych wybojów, kratek studzienek i nagłych zmian nawierzchni, gdyż mogą one powodować nagle zatrzymanie zabawki do jazdy.
- Unikać ulic i powierzchni pokrytych wodą, błotem, lodem, piaskiem, żwirem, pyłem, liśćmi i innymi zabrudzeniami. Deszczowe warunki zmniejszają przyczepność oraz pogarszają hamowanie i widoczność.
- Nie jeździć nocą ani gdy widoczność jest obniżona.
- Nie rozwijać nadmiernej prędkości podczas jazdy z górki.
- Przestrzegać miejscowych przepisów i uregulowań.
- Uważać na przechodniów.
- Używać na gładkich powierzchniach

Prawidłowe Warunki i Sposoby Jazdy Tego Produktu

- Bezpośredni nadzór rodziców jest wymagany przez cały czas. Małe dzieci uczą się podstawowych umiejętności związanych z jazdą i wymagają wzmożonej uwagi.
- Rodzice bądź opiekuni powinni dopilnować, aby dzieci dokładnie знаły obsługę tego produktu.
- Zabawki są przeznaczone do użytku tylko w kontrolowanym środowisku wolnym od potencjalnego zagrożenia ruchem drogowym i nie na drogach publicznych.

- Nie pozwalaj dzieciom na jazdę hulajnogą w miejscach, gdzie występuje ruch pojazdów. Należy rozglądać się, czy w pobliżu nie ma pieszych, rowerów, deskorolek, skuterów i innych jeżdżących. Używać w miejscach wolnych od zagrożeń, takich jak słupki, hydranty i zaparkowane samochody.
- Dziecko musi przez cały czas trzymać kierownicę. Hulajnoga nigdy nie może jeździć więcej niż jedno dziecko. Nigdy nie należy używać w pobliżu schodów, pochyłych podjazdów, górów, dróg, alejek ani basenów.
- Deszczowe warunki zmniejszają przyczepność oraz pogarszają hamowanie i widoczność.
- Nigdy nie używać w pobliżu ulic, basenów, pagórków lub schodów.
- Tak jak w przypadku każdego poruszającego się obiektu, jazda na tym produkcie może być niebezpieczna i może być przyczyną urazu ciała nawet przy stosowaniu wszystkich środków ostrożności.
- Przy korzystaniu z pojazdu trójkołowego zawsze nosić obuwie.
- Pojazdem może równocześnie jeździć wyłącznie jedna osoba.

Niestosowanie się do ostrzeżeń dotyczących produktu lub niezachowanie uwagi zwiększa ryzyko urazu!

▲ OSTRZEŻENIE: SPRAWDZIĆ MOŻLIWOŚĆ UŻYWANIA HULAJNOGI DO JAZDY W MIEJSCOWYCH PRZEPISACH. Sprawdź miejscowe przepisy i uregulowania, aby dowiedzieć się, gdzie i jak można używać zabawki do jazdy. W wielu miejscach osoby używające zabawki do jazdy MUSZĄ używać kasku. Sprawdź miejscowe przepisy i uregulowania dotyczące używania kasku i jazdy na hulajnodze.

▲ OSTRZEŻENIE: ZAWSZE SPRAWDZAJ STAN HULAJNOGI PRZED JAZDĄ. Prawidłowa kontrola i konserwacja hulajnogi do jazdy może zmniejszyć ryzyko urazu ciała. Zawsze sprawdzaj hulajnogę przed jazdą na nią i regularnie ją konserwuj. Wymień zużyte lub uszkodzone części, takie jak kółka.

Konserwacja

- Tylko rodzice mogą zmontować produkt.
- Przed jazdą należy sprawdzić kółka i ogólny stan pojazdu trójkołowego.
- W normalnych sytuacjach i warunkach kółka i łożyska pojazdu nie wymagają konserwacji.
- Należy regularnie sprawdzać, czy części są dobrze przykręcone, zwłaszcza osie kółek, ponieważ śruby samohamowne lub inne części mogą się poluzować.
- Nakrętka mocowania kolumny sterującej może być używana ponownie tak długo, jak materiał nylonowy zapewni przykręcenie nakrętki do kotwy obrotowej. Jeśli nakrętkę można przykręcić ręcznie poniżej poziomu wkładki nylonowej, należy zastąpić ją nową.
- Używać tylko certyfikowanych kółek zamiennych Razor.
- Wprowadzanie jakiegokolwiek modyfikacji, które mogłyby wpłynąć na poziom bezpieczeństwa, jest zabronione.
- Zabrudzenia usuwać wilgotną szmatką. Nie używać alkoholu, środków czyszczących na bazie alkoholu ani amoniaku, ponieważ mogą uszkodzić plastikowe elementy.
- Jeśli konieczne są naprawy, oddać trójkołowiec do punktu napraw rowerów.

Ograniczona gwarancja

- Ta ograniczona gwarancja jest jedyną gwarancją na ten produkt. Nie obowiązuje żadna inna jawna lub dorozumiana gwarancja.
- Producent gwarantuje, że ten produkt będzie wolny od wad produkcyjnych przez okres 6 miesięcy od daty zakupu. Ta Ograniczona gwarancja zostaje unieważniona, gdy produkt jest używany w sposób inny niż do celów rekreacyjnych lub transportowych, zostanie zmodyfikowany lub wypożyczony.



▲ BIZTONSÁGI ÖVINTÉZKEDÉSEK a használatához és karbantartáshoz.
Szülők/felnőtt felügyelők először olvassák el ezt az oldalt.

A SZÜLŐ ÉS FELNŐTT FELELŐSSÉGÉRE ÉS FELÜGYELETÉRE VAN SZÜKSÉG.

Nem minden termék megfelelő minden korosztálynak vagy bármilyen méretű gyermeknek – ezen a termék kategórián belül különböző korosztálynak megfelelő ajánlatok találhatók, amelyek tükrözní kívánják a veszélyek természetét, valamint a veszélyeknek kitett gyermektől elvárható szellemi vagy fizikai képességeket, vagy mindkettőt. A szülőknek és felügyelő felnőtteknek úgy kell kiválasztani a kerekű termékek, hogy az a gyermek korának megfelelően, és gondoskodni kell azoknak a veszélyeknek a megelőzéséről, amelyeknek a termék tulajdonságaihoz esetleg még nem eléggé érett vagy gyakorlatlan gyermekek kiteszik magukat.

A SZÜLŐNEK/FELÜGYELŐ FELNŐTTEKNEK ELLENŐRIZNÜK KELL A TERMÉKET, ÉS MEG KELL TANÍTANIUK A GYERMEKEKET A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATÁRA. Ha a használat nem ésszerűen használja a terméket és figyelmen kívül hagyja ezeket a figyelmeztetéseket, akkor megnő az anyagi kár vagy sérülés kockázata.

Kor- és Súlyhatár

- 3 éven aluli gyermekeknek nem ajánlott.
- Maximális teherbírás 36 kg (79 lb).
- A gyermek súlya nem feltétlenül jelenti azt, hogy a mérete megfelelő a termékhez, vagy hogy alkalmassá teszi a termék irányítására.
- A szülőnek a gyermek fejlettségére, ügyességére és a szabályok betartásának a képességére kell alapoznia a döntését, hogy engedí gyermekének használni a terméket.

SAJÁT FELELŐSSÉGRE HASZNÁLD ÉS HASZNÁLD AJÓZAN ESZED.

▲ FIGYELMEZTETÉS. Súlyos sérülés elkerülése érdekében:

- Ennek a játéknak nincs fékje.
- Felnőtteknek kell összeállítani.
- Fontos, hogy a kisgyermekeket felnőtt felügyelje.
- Ne enged használni a járművet három (3) év alatti gyermeknek.
- Mindig figyelj oda, hogy hová megy a gyermeked.
- Védőfelszerelést kell viselni. Közúti forgalomban nem használható. Maximum 36 kg (79 lb).
- Mindig viselj védőfelszerelést, azaz bukósisakot, térd- és könyökvédőket.
- A jármű használatkor mindig viselj bukósisakot és csatold be az állvédő szíjat.
- Mindig viselj elől zárt cipőt.
- Kerüld a kiálló göröngyöket, lefolyófedeleket és a hirtelen felületváltozásokat, mivel ezeknél a jármű hirtelen megállhat.
- Kerüld a vizes, sáros, jeges, homokos, felfel borította, szemetes, kavicsos felületeket és utcákat. Nedves időben romlik a tapadás, nehezebb megállni és rosszabbak a látási viszonyok.
- Ne rollerez éjszaka vagy amikor rosszak a látási viszonyok.
- Kerüld a nagy sebességgel járó leereszkedéseket a lejtőkről.
- Tartsd be a közlekedésre és a helyi törvényeket és előírásokat.
- Ügyelj a gyalogosokra.
- Sima felületeken használd.

A Használható Elfogadható Gyakorlata és Feltételei

- Mindenkor közvetlen szülői felügyelet szükséges. A kisgyermek az ezen termék használatának alapjait tanulják, és gondos figyelemre van szükségük.
- Szülőknek és gondozóknak kell gondoskodni arról, hogy a gyermekek megfelelően megismerjék ennek a terméknek a használatát.
- A járműveket csak ellenőrzött, esetleges veszélyektől mentes környezetben kellene használni, nem pedig a közúton.

- Ne enged, hogy a gyermeked olyan területen használja a járművet, ahol járműforgalom is van. Figyelj a környezetben lévő gyalogosokra, kerékpárosokra, gördeszkásokra, rolleresekre és a többi kereközöre. Veszélyektől mentes területeken használd, ahol például nincsenek oszlopok, tűzcsap és parkoló autók.
- A gyermeknek mindenkor fognia kell a kormányt. Soha ne engedjed egyszerre egyenlő több gyermeknek használni a járművet. Soha ne használd lépcső, lejtős kocsibehajtó, domb, országút, átjáró vagy úszómedence közelében.
- Nedves időben romlik a tapadás, nehezebb megállni és rosszabbak a látási viszonyok.
- Soha ne használd utca, úszómedence, domb vagy lépcsők közelében.
- Egyéb mozgásra alkalmas termékhez hasonlóan ezen a terméken történő rollerezés veszélyes tevékenység lehet, és sérüléshez vezethet még megfelelő biztonsági övintézkedések betartásával is.
- Mindig viselj cipőt, amikor az elforduló kerekű triciklit használsz.
- Egyszerre csak egy kereköz használhatja az elforduló kerekű triciklit.

A termékkel kapcsolatos figyelmeztetések figyelmen kívül hagyása vagy az óvatosság betartásának elmulasztása növeli a sérülés kockázatát!

▲ FIGYELMEZTETÉS: ELLENŐRIZD A JÁRMŰ HASZNÁLATÁRA VONATKOZÓ HELYI JOGSZABÁLYOKAT. Ellenőrizd az arra vonatkozó helyi előírásokat, hogy hol és hogyan használhatod szabályszerűen a járművedet. Számos helyen a gokartost a TÖRVÉNY kötelezi a bukósisak használatára. Ellenőrizd a bukósisak használatára és a jármű működtetésére vonatkozó helyi törvényeket és előírásokat a környéken.

▲ FIGYELMEZTETÉS: HASZNÁLAT ELŐTT MINDIG ELLENŐRIZD A JÁRMŰVET. A jármű megfelelő ellenőrzése és karbantartása csökkentheti a sérülés veszélyét. Használat előtt mindig ellenőrizd a járművedet, és rendszeresen tartsd karban. Cseréld ki az elkopott vagy sérült alkatrészeket, például a kerekeket.

Karbantartás

- Felnőtteknek kell összeállítani.
- Ellenőrizd a triciklíd kerekeit és általános állapotát, mielőtt elindulsz.
- Rendes körülmények és használati feltételek mellett a triciklíd görgős kerekei és a csapágyak nem igényelnek karbantartást.
- Rendszeresen ellenőrizd, hogy a csavarozott részek szorosan álljanak, főleg a keréktengelyek, mivel az önfeszítő csavarok vagy egyéb tartozékok elveszítetik hatóságukat.
- A kormányoszlop-rogzítványt újra lehet használni mindaddig, amíg a nejlonyanyag tovább már nem biztosít akadályt a csavaranyának a forgóbillincshez való csavarásánál. Ha a csavaranyát kézzel a nejlonybetétet túl lehet csavarni, cseréld ki egy új alkatrésszel.
- Csak engedélyezett Razor cserekerékeket használj.
- Nem lehet a biztonságot veszélyeztető változtatásokat vezetni.
- A szennyeződés eltávolításához töröld le nedves ruhával. Ne használj alkoholt, alkohol- vagy ammóniaalapú tisztítószerket, mivel azok károsíthatják a műanyagalkatrészeket.
- Ha javítás szükséges, vidd a terméket szakemberhez.

Korlátozott Jótállás

- Ez a korlátozott jótállás az egyedüli garancia erre a termékre. Nincs semmilyen más kifejezett vagy feltételezett garancia.
- A gyártó garantálja, hogy a vásárlástól számított 6 hónapon belül ez a termék gyártási hibáktól mentes. Ez a korlátozott jótállás megszűnik, amennyiben a termék bármikor szabadidősporton vagy közlekedésen kívül más célra lett használva, bármilyen formában módosítva lett, vagy bérbeadásra került.



▲ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ во время использования и обслуживания. Родителям/присматривающим взрослым необходимо сначала прочесть эту страницу.

НЕОБХОДИМА ОТВЕТСТВЕННОСТЬ И ПРИСМОТР РОДИТЕЛЕЙ И ВЗРОСЛЫХ.

Не каждая продукция подходит для любого возраста или размера ребенка – для этой категории продукции представляются рекомендации для разных возрастов, которые предназначены для описания природы риска и ожидаемых умственных и физических способностей (или того и другого) ребенка, чтобы избежать опасности. Родители и наблюдающие взрослые должны выбирать модели продукцию, соответствующие возрасту ребенка, который будет их кататься, и не допускать, чтобы слишком маленькие или неопытные для характеристик продукции дети подвергали себя риску.

РОДИТЕЛИ ИЛИ ПРИСМАТРИВАЮЩИЕ ВЗРОСЛЫЕ ДОЛЖНЫ ПРОВЕРИТЬ ПРОДУКЦИЮ И НАУЧИТЬ ДЕТЕЙ БЕЗОПАСНО КАТАТЬСЯ. Если ездки не будет рассудительным и не будет обращать внимание на эти предупреждения, существует повышенный риск повреждения или травмы.

Возрастные и весовые ограничения

- Не для детей до 3 лет.
- Максимальный вес пользователя – 36 кг (79 lb).
- Вес пользователя не означает, что размер ребенка отвечает требованиям по управлению продукцией
- Разрешение родителей кататься на данной продукции должно основываться на возрасте ребенка, его навыках и способности соблюдать правила.

ИСПОЛЬЗУЙТЕ НА СВОЙ СОБСТВЕННЫЙ РИСК И БУДЬТЕ РАССУДИТЕЛЬНЫ.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Чтобы избежать серьезных травм:

- Эта игрушка не оснащена тормозом.
- Продукцию должен собирать взрослый.
- Очень важно, чтобы дети младшего возраста находились под присмотром взрослых.
- Не позволяйте детям младше трех (3) лет использовать изделие для езды.
- Всегда обращайтесь внимание на то, куда направляется ваш ребенок.
- Необходимо надевать защитное оснащение. Не для использования среди автомобилей. Максимальный вес – 36 кг (79 lb).
- Всегда надевайте защитное оснащение – шлем, налокотники и налокотники.
- Всегда надевайте шлем с зафиксированным подбородочным ремнем во время езды на изделии.
- Всегда надевайте обувь, закрывающую пальцы.
- Остерегайтесь острых выступов, канализационных люков и других неровностей, которые могут привести к внезапной остановке изделия для катания.
- Избегайте улиц и поверхностей с водой, грязью, льдом, песком, гравием, пылью листьями и другими загрязнениями. Сырая погода влияет на тягу, торможение и видимость.
- Не катайтесь ночью или с ограниченным освещением.
- Избегайте высокой скорости во время спуска.
- Соблюдайте местные законы и правила дорожного движения.
- Избегайте пешеходов.
- Используйте на ровной поверхности.

Допустимая Практика и Условия Езды

- Необходимо непосредственный присмотр родителей. Дети младшего возраста только все еще овладевают основами катания и нуждаются в постоянном внимании.
- Родители и опекуны должны быть уверены в том, что дети должным образом проинструктированы об использовании этой продукции.
- Изделия для езды должны использоваться только в контролируемых безопасных условиях, где отсутствует движение транспорта и пешеходы (не на улицах).

- Не разрешайте ребенку кататься на изделии для езды в местах движения автомобилей. Обратите внимание на пешеходов, велосипеды, скейтборды, мотороллеры и другие транспортные средства. Используйте в местах, где нет таких опасностей, как столбы, гидранты и припаркованные машины.
- Ребенок должен всегда крепко держаться за руль. Никогда не позволяйте нескольким детям кататься на изделии для езды одновременно. Не используйте изделие на ступеньках, наклонных участках дорог, склонах, проезжей части, аллеях или около бассейнов.
- Сырая погода влияет на тягу, торможение и видимость.
- Никогда не используйте вблизи улиц, бассейнов, склонов или ступеней.
- Как и с любым другим движущимся предметом, езда на этой продукции может представлять опасность и может привести к травмам, даже если пользоваться ею с должными предосторожностями.
- Всегда надевайте обувь при использовании трехколесного велосипеда.
- Нельзя использовать несколькими людьми одновременно.

Невыполнение инструкций или предостережений увеличивает риск травм!

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ТРЕБОВАНИЯМИ МЕСТНЫХ ЗАКОНОВ ОТНОСИТЕЛЬНО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЗДЕЛИЯ ДЛЯ ЕЗДЫ. Ознакомьтесь с местными законами и нормами, чтобы узнать, где и как можно использовать изделие для езды. Во многих регионах людям, которые используют изделие для езды, ПО ЗАКОНУ необходимо надевать шлем. Ознакомьтесь с местными законами и нормами, регулирующими использование шлема и изделия для езды в вашем регионе.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ВСЕГДА ПРОВЕРЯЙТЕ ИЗДЕЛИЕ ДЛЯ ЕЗДЫ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ. Должный осмотр и обслуживание изделия для езды может сократить риск травм. Всегда проверяйте изделие для езды перед использованием и регулярно выполняйте обслуживание. Заменяйте изношенные или поврежденные детали, например, колеса.

Техническое обслуживание

- Продукцию должен собирать взрослый.
- Перед поездкой проверьте колеса и общее состояние трехколесного велосипеда.
- При нормальных условиях и обстоятельствах колеса и подшипники трехколесного велосипеда не нуждаются в обслуживании.
- Регулярно проверяйте фиксацию всех закручивающихся деталей, особенно колесные оси, так как самозатягивающиеся винты или другие приспособления могут потерять эффективность.
- Фиксирующая гайка рулевой колонки используется до тех пор, пока нейлоновый материал препятствует резьбе гайки и поворотного анкера. Если гайка имеет резьбу за пределами нейлоновой вставки, замените ее на новую.
- Используйте только утвержденные запасные колеса Razor.
- Нельзя вносить изменения, которые могут повлиять на безопасность.
- Для удаления грязи протирайте влажной тканью. Не используйте спирт, очистители на основе спирта или аммиака, так как они могут повредить пластиковые детали.
- Если необходим ремонт, отнесите продукцию в квалифицированному специалисту.

Ограниченная гарантия

- Эта ограниченная гарантия является единственной гарантией для продукции. Других явно выраженных или подразумеваемых гарантий нет.
- Производитель гарантирует, что эта продукция не имеет производственных дефектов на протяжении 6 месяцев с даты покупки. Эта Ограниченная гарантия аннулируется, если продукция использовалась не для отдыха или транспортировки, изменялась каким-либо образом или сдавалась в аренду.



▲ SÄKERHETSÅTGÄRDER vid användning och underhåll.
Föräldrar och vuxna övervakare ska läsa den här sidan först.

ANSVAR OCH HANDLENING FRÅN FÖRÄLDRAR OCH VUXNA ÄR NÖDVÄNDIGT.

Eftersom alla produkter inte är lämpliga för alla åldrar eller storlekar på barn finns olika åldersrekommendationer inom denna produktkategori som är avsedda att återspegla typerna av risker och ett barns förväntade mentala eller fysiska förmåga (eller båda) att hantera riskerna. Vuxna som har ansvaret ska välja ut en produkt som passar barnets ålder och se till att barn som inte är tillräckligt mogna eller har tillräckligt med erfarenhet inte utsätter sig för fara.

FÖRÄLDRAR ELLER ÖVERVAKANDE VUXNA MÅSTE GRANSKA DENNA PRODUKT OCH LÄRA BARNEN ATT ÅKA SÄKERT. Om föraren inte använder sunt förnuft och inte bryr sig om dessa varningar finns det ökad risk för skador, inklusive kroppsskador.

Ålders- och Viktgränser

- Ej anpassad för barn under 3 år.
- Maximal förarvikt 36 kg (79 lb).
- Förarvikt betyder inte nödvändigtvis att ett barn har lämplig storlek för produkten eller för att behålla kontrollen över produkten.
- Beslutet att låta barnet använda denna produkt ska alltid utgå från det specifika barnets mognad, kunskap och förmåga att följa regler.

ANVÄND PÅ EGEN RISK OCH ANVÄND SUNT FÖRNUFT.

▲ **WARNING!** Så här undviker du allvarliga skador:

- Denna produkt har ingen broms.
- Ska monteras av en vuxen.
- Det är viktigt att en vuxen håller uppsyn över små barn.
- Tillåt inte barn under tre år (3) att använda barnfordonet.
- Var alltid uppmärksam på vart ditt barn är på väg.
- Använd skyddsutrustning. Ska inte användas i trafiken. Max. 36 kg (79 lb).
- Använd alltid skyddsutrustning såsom hjälm samt knä- och armbågsskydd.
- Ha alltid hjälm på dig när du kör ditt barnfordon och se till att hakremmen är säkert fastspänd.
- Använd alltid heltäckande skor.
- Undvik skarpa gupp, avloppsgaller och plötsliga ytförändringar eftersom barnfordonet kan stoppa plötsligt.
- Undvik att köra på gator och ytor täckta med vatten, lera, is, sand, grus, jord, löv eller skräp. Regn försämrar dragkraft, bromsförmåga och sikt.
- Kör inte på natten eller vid dålig sikt.
- Kör inte för fort i nedförsbackar.
- Följ alla gällande trafikregler och lagar.
- Se upp för fotgängare.
- Använd på jämna ytor.

Godtagbara Körbeteenden och Körförhållanden

- Direkt föräldraövervakning krävs alltid. Unga barn håller på att lära sig grundläggande körfärdigheter och måste övervakas noggrant.
- Föräldrar eller den som ansvarar för barnen bör se till att barnen har fått rätt instruktioner om hur man använder denna produkt.
- Barnfordon får endast användas i kontrollerade miljöer utan potentiella trafikfaror och får inte användas på offentliga gator.

- Låt inte ditt barn köra ett barnfordon i områden med fordonstrafik. Se upp för fotgängare, cyklare, skateboardåkare, sparkcykelåkare och andra förare i omgivningen. Används i områden utan faror som stolpar, vattenposter och parkerade bilar.
- Barnet måste hela tiden hålla stadigt i styret. Låt aldrig mer än ett barn i taget köra ett barnfordon. Använd aldrig i närheten av trappor, sluttande uppfarter, backar, vägbanor, gränder eller simbasängsområden.
- Regn försämrar dragkraft, bromsförmåga och sikt.
- Använd aldrig denna produkt i närheten av vägar, pooler, backar eller trappor.
- Som vid all användning av produkter som rör sig kan det vara farligt att använda produkten, och det kan resultera i skada även om man följer säkerhetsanvisningarna.
- Använd alltid skor när du kör trehjulingen.
- Endast en förare kan köra trehjulingen åt gången..

Vårdslöshet eller underlåtelse att följa varningarna ökar risken för skador!

▲ **WARNING: KONTROLLERA DE LOKALA LAGARNA FÖR ANVÄNDNING AV BARNFORDON.** Kontrollera lokala lagar och bestämmelser för att se var och hur du får använda ditt barnfordon. I många regioner kan det ENLIGT LAG vara obligatoriskt för användare av barnfordon att använda hjälm. Kontrollera lokala lagar och bestämmelser beträffande lagar som reglerar användningen av hjälm och körning på barnfordon i ditt område.

▲ **WARNING: KONTROLLERA ALLTID BARNFORDONET INNAN DU ANVÄNDER DET.** Korrekt granskning och underhåll av ditt barnfordon kan minska risken för kroppsskador. Kontrollera alltid ditt barnfordon innan du använder det och underhåll det med jämna mellanrum. Byt slitna eller skadade delar, såsom hjul.

Underhåll

- Ska monteras av en vuxen.
- Inspektera hjulen på trehjulingen och dess allmänna skick innan du använder den.
- Under normala förhållanden är trehjulingens hjul och kullager underhållsfria.
- Kontrollera regelbundet att de olika delarna är fastskruvade ordentligt, särskilt hjulaxeln, eftersom de självlåsande skruvarna eller andra fästen kan lossna.
- Styrkolumnens fixeringsskruv kan återanvändas tills nylonmaterialet inte längre tillhandahåller ett skydd gentomt pivåstödet. Om skruven kan fästas för hand förbi nylonintaget, byt ut delen.
- Använd endast de godkända utbyteshjulen Razor.
- Ingen ändringar får göras som kan försämma säkerheten.
- Torka bort smuts med en fuktig trasa. Använd inte alkohol, alkohol- eller amoniakbaserade rengöringsmedel, eftersom de kan skada plastkomponenterna.
- Om trehjulingen måste repareras ska du ta den till en kvalificerad tekniker.

**▲ SIKKERHETSFORANSTALTNINGER under bruk og vedlikehold. Foreldre / voksne forsørgerne leser denne siden først.****ANSVAR OG OPPSYN FRA FORELDRE OG VOKSNE ER NØDVENDIG.**

Ikke alle produkter passer alle barn, det avhenger av størrelse og alder. Her er det gitt forskjellige anbefalinger fordelt etter aldersgrupper for dette produktet. De beskriver hvilke farer som kan oppstå, både fysiske og psykiske, og hvordan barnet kan håndtere dette. Foreldre og voksne som har tilsyn med brukeren, må velge produkter som passer til alderen på barnet, samt sørge for at barn som ikke er modne nok eller ikke har nok erfaring med et produkt, ikke skader seg i nærheten av det.

FORELDRE ELLER VOKSNE MED TILSYNSANSVARET MÅ SETTE SEG INN I DETTE PRODUKTET OG LÆRE BARNNA HVORDAN DE KAN BRUKE PRODUKTET PÅ EN TRYGG MÅTE. Hvis man ikke bruker fornuften og overseer disse advarslene, vil risikoen for skade øke betydelig.

Alders- og Vektsgrenser

- Ikke for barn under 3 år.
- Maksimum vekt for kjører er 36 kg (79 lb).
- Kjørerens vekt er ikke ensbetydende med at barnets størrelse er passende for å holde kontroll over produktet.
- En forelders beslutning om å la barnet bruke dette produktet bør baseres på barnets modenhet, evner og dyktighet.

BRUK ER PÅ EGEN RISIKO. BRUK SUNN FORNUFT.**▲ ADVARSEL! Slik unngår du alvorlige ulykker:**

- Denne leken har ingen brems.
- Må settes sammen av en voksen.
- Det er viktig at små barn er under tilsyn av en voksen.
- Ikke la barn under tre (3) år bruke kjøretøyet.
- Følg alltid med på hvor barnet ditt drar.
- Verneutstyr bør brukes. Må ikke brukes i trafikken. Maks. 36 kg (79 lb).
- Bruk alltid sikkerhetsutstyr som hjelm, kne- og albuebeskyttere.
- Bruk alltid en hjelm når du bruker kjøretøyet og hold hakestroppen godt spent.
- Bruk alltid fottøy med lukket tåparti.
- Unngå krappe humper, avløpsrister og plutselige endringer i overflate ettersom kjøretøyet plutselig kan stoppe.
- Unngå gater og overflater med vann, gjørme, is, sand, grus, skitt, blader eller andre urenheter. Vått vær svekker trekraft, muligheten for å stoppe og sikt.
- Ikke bruk produktet om natten eller når sikten er nedsatt.
- Unngå å kjøre for raskt i nedoverbakke.
- Overhold alle lokale lover og bestemmelser om trafikk.
- Se opp for fotgjengere.
- Brukes på jevne overflater.

Akseptable Metoder og Forhold for Kjøring

- Direkte foreldreoppsyn er nødvendig til enhver tid. Unge barn lærer grunnleggende kjøreevner og trenger nøye oppmerksomhet.
- Foreldre og omsorgsyttere skal sikre at barn blir riktig instruert i bruken av dette produktet.
- Kjøretøy er kun beregnet til bruk i kontrollerte omgivelser, fritt for potensielle trafikkfarer og ikke i offentlige gater.

- Ikke la barnet kjøre kjøretøyet i områder med trafikk. Sjekk omgivelser for fotgjengere, sykler, rullebrett, sparkesykler og andre kjørere. Bruk i områder uten farer der det er lyktestolper, brannhydranter og parkerte biler.
- Barn må ha et grep på styret til enhver tid. Tillatt aldri at mer enn ett barn å kjøre kjøretøyet om gangen. Bruk aldri i nærheten av trappetrinn, skrånende innkjørsler, bakker, veibaner, blindgater eller svømmebasseng.
- Vått vær svekker trekraft, muligheten for å stoppe og sikt.
- Bruk aldri produktet i nærheten av veier, bassenger eller trapper.
- Som med ethvert annet bevegelig produkt kan også bruk av dette produktet være en farlig aktivitet, og det kan resultere i skader selv når alle sikkerhetstiltak for trehjulssykkelen følges.
- Bruk alltid sko når du bruker trehjulssykkelen.
- Kun én person kan bruke trehjulssykkelen i gangen.

Hvis produktadvarslene ikke følges eller hvis det ikke utvises forsiktighet, økes risikoen for skader.

▲ ADVARSEL: SJEKK LOKALE LOVER VEDRØRENDE BRUK AV KJØRETØY. Sjekk lokale lover og forskrifter for å se hvor og hvordan du kan bruke kjøretøyet. I mange områder kan det være nødvendig at førere av kjøretøy bruker hjelm I HENHOLD TIL LOVEN. Sjekk lokale lover og forskrifter angående lover som regulerer hjelmbruk i området ditt.

▲ ADVARSEL: INSPISER ALLTID KJØRETØY FØR KJØRING. Riktig inspeksjon og vedlikehold av kjøretøyet kan redusere faren for skade. Inspiser alltid kjøretøyet før bruk, og vedlikehold det regelmessig. Bytt ut slitte og defekte deler som hjul.

Vedlikehold

- Må settes sammen av en voksen.
- Kontroller hjul og generell stand før trehjulssykkelen benyttes.
- Trinser og lagre på trehjulssykkelen er under vanlige forhold og ved vanlig bruk vedlikeholdsfrie.
- Sjekk regelmessig at de ulike påskrudde delene er godt festet, spesielt hjulene og hjulakslene, siden selvåsende skruer eller andre deler kan bli mindre effektive over tid.
- Festemutteren på rattstammen er gjenbrukbar til nylonmaterialet ikke lenger hindrer mutteren fra å tres til svingankeret. Dersom mutteren kan håndteres utover nyloninnsatsen, bør den erstattes med ny del.
- Bruk kun godkjente Razor erstatningshjul.
- Ikke utfør noen form for modifikasjoner som kan svekke sikkerheten.
- Tørk av produktet med en fuktig klut for å fjerne skitt. Ikke bruk alkohol-, alkohol- eller ammoniakk-baserte rengjøringsmidler, da disse kan skade plastdelene.
- Hvis reparasjon er nødvendig, bør sykkelen bringes til et sykkelverksted.

**▲ SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER under betjening og vedligeholdelse. Forældre/voksne læs først denne side.****NØDVENDIGHEDEN AF FORÆLDER- OG VOKSENANSVAR OG SUPERVISION.**

Ikke alle produkter er egnede til børn i alle aldre og størrelser - forskellige aldersanbefalinger findes i denne produktkategori og disse er beregnet til at afspejle risici samt forventede mentale eller fysiske evner, eller begge, som barnet skal have for at kunne håndtere disse risici. De forældre og voksne, der holder opsyn, skal vælge produkter, der er egnet til alderen på det barn, der kører på det, og sørge for, at børn, der ikke er gamle nok, eller som ikke kender produktet, ikke kommer til skade med produktet.

FORÆLDRE/OVERVÅGENDE VOKSNE SKAL EFTERSE DETTE PRODUKT OG LÆRE BØRNE, HVORDAN MAN KØRER SIKKERT. Hvis den kørende person ikke bruger sund fornuft og tager højde for disse advarsler, da er der en øget risiko for ødelæggelse eller personskade.

Alders- og Vægtbegrænsninger

- Uegnet til børn under 3 år.
- Maksimum legemsvægt på fører 36 kg (79 lb).
- Vægten af den kørende person er ikke nødvendigvis lig med, at barnets størrelse er passende, til at det kan passe i eller bevare kontrollen over dette produkt.
- En forælders beslutning om at lade sit barn køre på dette produkt bør baseres på barnets modenhed, evner og formåen.

ANVEND PÅ EGEN RISIKO OG ANVEND SUND FORNUFT.**▲ ADVARSEL: Sådan undgår du alvorlige ulykker:**

- Dette legetøj har ingen bremse.
- Skal samles af en voksen.
- Små børn bør være under opsyn af en voksen.
- Børn under tre (3) år må ikke bruge ride-on'en.
- Vær altid opmærksom på, hvad dit barn foretager sig.
- Beskyttelsesudstyr bør anvendes. Må ikke anvendes i trafikken. Maks. 36 kg.
- Bær altid beskyttelsesudstyr som hjelm, knæ- og albuebeskyttere.
- Brug altid hjelm, når du kører på din ride-on, og hold hagespændet forsvarligt fastspændt.
- Bær altid lukket fodtøj.
- Undgå skarpe ujævnheder, drænrister og pludselige ændringer i overfladen, da ride-on'en pludselig kan stoppe.
- Undgå gader og overflader med vand, mudder, is, sand, grus, jord, blade eller lignende. Fugtigt vejr svækker trækraften, bremsen og sigtbarheden.
- Lad være med at køre om natten, eller når sigtbarheden er nedsat.
- Undgå høje hastigheder i forbindelse med kørsel ned ad bakke.
- Følg alle lokale love og regulativer vedrørende trafik og kørsel.
- Pas på fodgængere.
- Anvend på jævne overflader.

Acceptable Kørutiner og Betingelser

- Der kræves altid opsyn af en forælder eller voksen. Små børn lærer grundlæggende køreegenskaber og har behov for ekstra opmærksomhed.
- Forældre og voksne med ansvar for barnet skal sikre at barnet bliver ordentligt undervist i brugen af dette produkt.
- Ride-ons er kun beregnet til brug i kontrollerede miljøer uden potentielle trafikfarer og ikke på offentlige gader.

- Lad ikke dit barn køre på en ride-on i områder, hvor der er biltrafik. Hold øje med omgivelserne for fodgængere, cykler, skateboards, scootere og andre ryttere. Brug den i områder uden farer, f.eks. pæle, brandhaner og parkerede biler.
- Barnet skal hele tiden holde fast i styr. Lad aldrig mere end ét barn ad gangen køre på en ride-on. Må aldrig anvendes i nærheden af trapper, skrå opkørsler, bakker, vejbaner, gyder eller svømmebassiner.
- Fugtigt vejr svækker trækkraften, bremsen og sigtbarheden.
- Brug aldrig produktet i nærheden af offentlige gader, swimmingpools, bakker eller trapper.
- Som ved brug af alle andre produkter, der bevæger sig, kan det være farligt at bruge produktet, og det kan resultere i tilskadekomst, selv om man følger sikkerhedsforanstaltningerne.
- Brug altid sko under kørsel med den trehjulet cykel.
- Den trehjulet cykel må kun benyttes af en person ad gangen.

Hvis produktadvarslerne ikke følges, eller der ikke udvises forsigtighed, øger det risikoen for uheld!

▲ ADVARSEL: TJEK DE LOKALE LOVE VEDRØRENDE BRUG AF RIDE-ON. Tjek lokale love og regler for at se, hvor og hvordan du lovligt må bruge din ride-on. I mange regioner kan det være lovpligtigt for ryttere at bære en hjelm. Kontroller de lokale love og bestemmelser vedrørende love om brug af hjelm og ride-on-brug i dit område.

▲ ADVARSEL: INSPIRER ALTID RIDE-ON FØR KØRSEL. Korrekt inspektion og vedligeholdelse af din ride-on kan reducere risikoen for skader. Inspicer altid din ride-on, før du kører, og vedligehold den regelmæssigt. Udskift slidte eller beskadigede dele, f.eks. hjul.

Vedligeholdelse

- Skal samles af en voksen.
- Kontroller hjulene og den generelle stand af din trehjulet cykel inden brug.
- Under normale omstændigheder kræver den trehjulet cykels hjul og kuglelejer ingen vedligeholdelse.
- Kontroller med jævne mellemrum om de forskellige skruer er strammede, specielt hjulakslerne fordi de selvstrammende skruer samt andre stykker tilbehør kan komme løs.
- Ratstammens fastgørelsesmøtrik er funktionsdygtig indtil nylonmaterialet ikke længere yder forhindring af gevindskæringen på drejeankeret. Hvis møtrikken kan drejes med hånden udover nylonindsatsen, skal den udskiftes med en ny.
- Brug udelukkende originale Razor reservehjul.
- Der må ikke foretages nogen ændringer der kan kompromittere sikkerheden.
- Brug en fugtig klud til at fjerne snavs. Undlad at bruge alkohol eller ammoniak baserede opløsningsmidler eftersom det kan beskadige plastikdelene.
- Hvis reparation er nødvendig, bedes du kontakte en fagkyndig mekaniker.

▲ TURVATOIMET käytön ja huollon aikana.
Vanhempien / aikuisten valvojen pitää lukea tämä sivu ensin.

VANHEMPIEN JA AIKUISTEN VASTUU JA VALVONTA ON TARPEEN.

Jotkin tuotteet eivät sovellu kaikenikäisille tai -kokoisille lapsille - tälle luokalle on määritetty eri ikäsuosituksia, joiden tarkoituksena on vastata vaarojen luonnetta ja odotettua lapsen henkistä ja / tai fyysistä kykyä selviytyä vaaroista. Vanhempien ja tuotteen käyttöä valvovien aikuisten on valittava lapsen ikään sopivia tuotteita. Heidän on myös huolehdittava, että epäkypsät ja kokemattomat lapset eivät pääse käyttämään tuotetta ja oleskelemaan liian lähellä sitä.

VANHEMMAN TAI VALVOVAN AIKUISEN PITÄÄ TARKASTAA TÄMÄ TUOTE JA OPETTAA LAPSILLE TURVALLISIA AJATOPOJA. Jos käyttäjä ei käytä maalaisjärkeä ja noudata näitä varoituksia, tämä lisää entisestään vaurioiden ja vammojen riskiä.

Ikä- ja Painorajoitukset

- Ei sovellu alle 3-vuotiaille lapsille.
- Käyttäjän enimmäispaino 36 kg.
- Käyttäjän paino ei välttämättä tarkoita, että lapsi soveltuu kooltaan käyttämään tai hallitsemaan tuotetta.
- Vanhemman tulisi pohjata päätöksensä siitä, miten lapsi käyttää tuotetta, lapsen kypsytyteen, taitoon ja kykyyn noudattaa ohjeita.

KÄYTTÄJÄ KÄYTTÄÄ TUOTETTA JÄRKEVÄSTI JA OMAALLA VASTUULLA.

▲ VAROITUS. Huomioi seuraavat kohdat välityksesi vakavilta loukkaantumisilta:

- Lelussa ei ole jarruja.
- Aikuisen tulee on koottava tuote.
- On tärkeää, että aikuinen valvoo pieniä lapsia.
- Älä anna alle 3-vuotiaiden lasten käyttää ajoneuvoa.
- Kiinnitä aina huomiota siihen, mihin lapsesi on menossa.
- Käytettävä suojavarusteita. Ei saa käyttää liikenteessä. Enimmäiskantavuus 36 kg.
- Käytä aina suojavarusteita, kuten kypärää sekä polvi- ja kyynärsuojuksia.
- Käytä aina kypärää, kun ajat ajoneuvolla ja pidä leukahihna kiinnitettyä oikein.
- Käytä ajamisen aikana kenkiä, jotka eivät jätä varpaita paljaaksi.
- Vältä jyrkkiä kuoppia, viemäritililöitä ja äkillisiä pinnanmuutoksia, koska ajoneuvo voi pysähtyä äkillisesti.
- Vältä ajamista kaduilla, vedessä, hiekassa, sorassa, likaisella alustalla, lehtien seassa tai muun roskaisten pinnan päällä. Kosteaa sää heikentää pitoa ja näkyvyyttä ja vaikeuttaa pysähtymistä.
- Älä aja öisin tai jos näkyvyys on heikko.
- Vältä liian kovaa vauhtia alamäessä.
- Noudata paikallisia liikennesääntöjä ja -määräyksiä.
- Osoita huomaavaisuutta jalankulkijoita kohtaan.
- Käytä tasaisilla pinnoilla.

Hyväksyttävät Ajokäytännöt ja -Olosuhteet

- Vanhempien valvontaa vaaditaan aina. Pienet lapset oppivat ajamisen perustaitoja ja heihin on kiinnitettävä erityistä huomiota.
- Vanhempien ja huoltajien pitäisi varmistaa, että lapset ovat saaneet asianmukaisen opastuksen tämän tuotteen käytössä.
- Lasten ajoneuvoja on tarkoitus käyttää vain valvotuissa ympäristöissä, joissa ei ole liikenteen vaaroja, eikä julkisilla kaduilla.

- Älä anna lapsen ajaa ajoneuvolla alueilla, joissa on ajoneuvoliikennettä. Pidä ympäristöä silmällä jalankulkijoiden, pyörien, rullalautojen, skootterien ja muiden ajajien varalta. Käytä alueilla, joissa ei ole vaaroja, kuten pylviäit, paloposteja ja pysäköityjä autoja.
- Lapsen on pidettävä ohjaustangosta kiinni koko ajan. Älä koskaan anna useamman kuin yhden lapsen kerrallaan ajaa ajoneuvoa. Älä koskaan käytä lähellä portaita, viettäviä ajoväyliä, mäkiä, teitä tai uima-altaita.
- Kosteaa sää heikentää pitoa ja näkyvyyttä ja vaikeuttaa pysähtymistä.
- Älä ikinä käytä tuotetta katujen, uima-altaiden, mäkien tai portaiden lähetyillä.
- Muiden liikkumiseen tarkoitettujen välineiden tapaan ajaminen voi olla vaarallista ja johtaa loukkaantumiseen, vaikka turvamääräyksiä noudatettaisiin.
- Käytä aina kenkiä, kun ajat kolmipyörällä.
- Vain yksi henkilö saa ajaa kerrallaan kolmipyörällä.

Jos varoituksia ei noudateta ja tuotetta ei käytetä varoen, loukkaantumisriski kasvaa.

▲ VAROITUS: TARKASTA AJONEUVON KÄYTTÖÖN LIITTYVÄT PAIKALLISET LAIT. Tarkasta paikalliset lait, jotka liittyvät siihen, miten ja missä voit käyttää ajoneuvoa laillisesti. Monilla alueilla ajoneuvon kuljettajien pitää LAIN MUKAAN käyttää kypärää. Tarkasta paikalliset lait ja säännökset, jotka liittyvät kypärän ja ajoneuvon käyttöön omalla alueellasi.

▲ VAROITUS: TARKASTA LASTEN AJONEUVO AINA ENNEN SEN KÄYTTÖÄ. Loukkaantumisriskiä voidaan vähentää tarkastamalla ja ylläpitämällä lasten ajoneuvoa oikein. Tarkasta lasten ajoneuvo aina ennen käyttöä ja huolla se säännöllisesti. Vaihda kuluneet tai vahingoittuneet osat, kuten pyörät.

Kunnossapito

- Aikuisen tulee on koottava tuote.
- Tarkasta pyörät ja kolmipyörän kunto ennen ajoa.
- Kolmipyörän pyörät ja laakerit ovat huoltovapaita normaaleissa olosuhteissa.
- Tarkista säännöllisesti, että ruuvattavat osat ovat tiukat, varsinkin pyöränakselit koska lukitusruuvien tai muiden kiinnikkeiden tehokkuus voi heiketä.
- Ohjauspylvään kiinnitysmutteria voidaan käyttää uudelleen kunnes nailonmateriaali ei enää estä mutterin kiertymistä tappiankkuriin. Jos mutteri voidaan kiertää käsin nailonholkin yli, vaihda se uuteen osaan.
- Käytä vain hyväksytyt Razor-vaarapsyöriä.
- Turvallisuutta heikentäviä muutoksia ei voi tehdä.
- Poista liika pyyhkimällä kostealla kankaalla. Älä käytä alkoholia, alkoholi- tai ammoniakkipohjaisia puhdistusaineita, sillä ne voivat vahingoittaa muoviosia.
- Jos korjauksia tarvitaan, vie tuote ammattitaitoisen tekniikon luo.

▲ MĂSURI DE SIGURANȚĂ în timpul utilizării și întreinerii.
Părinții/supraveghetorii trebuie să citească această pagină mai întâi.

RESPONSABILITATEA ȘI SUPRAVEGHEREA DIN PARTEA PĂRINȚILOR ȘI A ADULȚILOR SUNT NECESARE.

Nu toate produsele sunt potrivite pentru orice vârstă sau dimensiuni ale copilului - există recomandări diferite pentru această categorie de produse, în funcție de vârstă, al cărui scop este de a reflecta natura pericolelor și abilitatea fizică sau mentală, sau amândouă, necesare copilului pentru a putea evita aceste pericole. Părinții și supraveghetorii trebuie să aleagă produse adecvate pentru vârsta copilului și să nu permită copiilor cu vârste prea mici sau care nu sunt suficient de experimentați să utilizeze produsul.

PĂRINȚELE/ADULTUL SUPRAVEGHETOR TREBUIE SĂ CONTROLEZE ACEST PRODUS ȘI TREBUIE SĂ-ÎNVEȚE PE COPII CUM SĂ-L FOLOSEASCĂ ÎN CONDIȚII DE SIGURANȚĂ.
Dacă utilizatorul nu folosește produsul cu grijă și nu respectă aceste avertismente, se supune unui risc crescut de leziuni sau vătămări corporale.

Limite de Vârstă și Greutate

- Nu este destinat copiilor cu vârsta sub 3 ani.
- Greutatea maximă a utilizatorului este de 36 kg.
- Greutatea utilizatorului nu înseamnă neapărat că dimensiunile unui copil sunt corespunzătoare pentru acest produs sau pentru folosirea lui.
- Decizia unui părinte de a permite copilului său să utilizeze produsul ar trebui să fie bazată pe maturitatea și abilitatea copilului de a respecta regulile.

UTILIZAREA SE FACE PE PROPRIUL RISC ȘI ÎN LIMITA BUNULUI SIMȚ.

▲ AVERTISMENT. Pentru a evita accidentele grave:

- Această jucărie nu are frâne.
- Se assemblează de către un adult.
- Este importantă supravegherea de către un adult a copiilor mici.
- Nu permiteți copiilor cu vârsta sub trei (3) ani să folosească produsul destinat deplasării.
- Urmăriți în permanență unde se duce copilul dumneavoastră.
- Purtați întotdeauna echipament de protecție. A nu se utiliza în trafic. 36 kg max.
- Purtați întotdeauna echipamente de siguranță, precum cască, genunchiere și cotiere.
- Purtați întotdeauna o cască atunci când utilizați produsul destinat deplasării și asigurați-vă că cureaua este închisă bine sub bărbie.
- Purtați întotdeauna pantofi închiși în față.
- Evitați suprafețele denivelate, grătarele de drenaj și zonele cu modificări bruște de suprafață, deoarece produsul destinat deplasării se poate opri brusc.
- Evitați drumurile și suprafețele cu apă, noroi, gheață, nisip, pietriș, murdărie, frunze și alte resturi. Vremea ploioasă diminuează forța de tracțiune, de frânare și vizibilitatea.
- Nu utilizați produsul noaptea sau în condiții de vizibilitate redusă.
- Evitați viteza excesivă asociată cu utilizarea produsului pe suprafețe înclinate.
- Respectați legislația și reglementările locale privind traficul.
- Aveți grijă la pietoni.
- A se folosi doar pe suprafețe netede.

Practici și Condiții Acceptabile de Utilizare a Produsului

- Supravegherea directă a părinților este necesară în orice moment. Copiii mici dobândesc abilități de bază prin utilizarea produsului și au nevoie de o atenție deosebită.
- Părinții și tutorii trebuie să îi instruiască pe copii cu privire la modul de utilizare a produsului.
- Produsele destinate deplasării sunt destinate a fi utilizate numai în medii controlate, fără pericole potențiale datorită traficului și nu pe drumurile publice.

- Nu permiteți copilului dumneavoastră să utilizeze produsul destinat deplasării într-o zonă cu trafic. Pe traseu, aveți grijă la pietoni, la bicicliști, la cei care se deplasează pe skateboard, scuter sau alte mijloace. Utilizați produsul în zone ferite de pericole precum stâlpi, hidranți și mașini parcate.
- Copilul trebuie să se țină de ghidon tot timpul. Nu permiteți utilizarea produsului destinat deplasării de către mai mult de o persoană o dată. Nu utilizați niciodată produsul în apropierea treptelor, străzilor înclinate, dealurilor, drumurilor, aleilor sau zonelor cu piscină.
- Vremea ploioasă diminuează forța de tracțiune, de frânare și vizibilitatea.
- Nu utilizați niciodată produsul în apropierea străzilor, piscinelor, dealurilor sau treptelor.
- Ca în cazul oricărui alt produs mobil, utilizarea acestui produs poate fi o activitate periculoasă și se pot produce accidente chiar și atunci când este folosit în deplină siguranță.
- Nu mergeți cu tricicleta desculți, purtați întotdeauna pantofi.
- Tricicleta poate fi folosită în cazul unui singur utilizator pe rând.

Riscul de accidente crește în cazurile în care nu se respectă aceste instrucțiuni de siguranță sau nu se utilizează cu atenție produsul!

▲ AVERTISMENT: CONSULTAȚI LEGISLAȚIA LOCALĂ PRIVIND UTILIZAREA PRODUSELOR DESTINATE DEPLASĂRII. Consultați legislația și regulamentele locale pentru a vedea care este locația și modul în care puteți utiliza produsul destinat deplasării în mod legal. În multe regiuni, CONFORM LEGII utilizatorii produselor destinate deplasării sunt obligați să poarte cască. Consultați legislația și regulamentele locale pentru a vedea care sunt legile care reglementează utilizarea căștii și a produsului destinat deplasării în zona dumneavoastră.

▲ AVERTISMENT: VERIFICAȚI ÎN TOTDEAUNA PRODUSUL DESTINAT DEPLASĂRII ÎNAINTE DE A-L UTILIZA. Verificarea și întreținerea corespunzătoare a produsului dumneavoastră destinat deplasării poate reduce riscul de accidente. Verificați întotdeauna produsul destinat deplasării înainte de utilizare și efectuați operații de întreținere în mod regulat. Înlocuiți piesele uzate sau deteriorate cum ar fi roțile.

Întreținere

- Se assemblează de către un adult.
- Verificați roțile și starea generală a tricicletei înainte de utilizare.
- În circumstanțe și condiții normale de utilizare, roțile și pivoții tricicletei nu necesită operații de întreținere.
- Verificați, în mod regulat ca șuruburile să fie bine strânse, mai ales cele de la osiile roților, deoarece șuruburile de autoreglare sau alte atașamente își pot pierde din eficiență.
- Piulița este reutilizabilă până în momentul în care nailonul nu mai opune rezistență la înfletarea piuliței pe ancora cu fletare. În cazul în care piulița poate fi înfletată manual până ce trece de nailon, trebuie înlocuită cu una nouă.
- Trebuie utilizate exclusiv roți de rezervă Razor autorizate.
- Nu efectuați modificări care pot pune în pericol siguranța.
- Pentru îndepărtarea murdăriei trebuie utilizată o lavetă umedă. Nu utilizați alcool, agenți de curățare pe bază de alcool sau amoniac deoarece aceștia pot deteriora componentele din plastic.
- Dacă sunt necesare reparații, apelați la un atelier de reparații biciclete.

Garanție limitată

- Garanția limitată este singurul tip de garanție pentru acest produs. Nu există niciun alt fel de garanție explicită sau implicită.
- Producătorul garantează că acest produs nu va prezenta defecte de fabricație pe o perioadă de 6 luni de la data achiziției. Această Garanție limitată va fi nulă în cazul în care produsul este utilizat într-un alt scop decât pentru agrement sau transport, în cazul în care produsul este modificat în orice fel sau închiriat.



▲ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA počas prevádzky a údržby. Rodičia/dospelý dozor by si mali najprv prečítať túto stranu.

VYŽADUJE SA ZODPOVEDNOSŤ A DOZOR RODIČA ALEBO DOSPELEJ OSOBY.

Nie každý výrobok je vhodný pre každý vek alebo veľkosť dieťaťa – v rámci tejto kategórie výrobku nájdete rôzne vekové kategórie, ktoré sú určené na poukázanie na charakter rizík a očakávanú duševnú alebo fyzickú schopnosť (alebo obidve) dieťaťa, aby si v týchto rizikových situáciách dokázalo poradiť. Rodičia a dozerajúce dospelé osoby musia vybrať jazdné výrobky vhodné pre vek dieťaťa a musia zabrániť dieťaťu, ktoré je veľmi malé alebo neskúsené pri porovnaní s charakteristikami výrobku, aby ohrozilo svoju osobu a ostatných.

RODIČ/DOZOR VYKONÁVAJÚCA DOSPELÁ OSOBA MUSÍ VÝROBOK SKONTROLOVAŤ A NAUČIŤ DETI BEZPEČNE JAZDIŤ. Ak jazdec prestane využívať štandardný úsudok a prestane dbať na tieto výstrahy, existuje zvýšené riziko poškodenia alebo poranenia.

Obmedzenia Veku a Hmotnosti

- Nevhodné pre deti mladšie ako 3 rokov.
- Maximálna hmotnosť jazdca je 36 kg.
- Hmotnosť jazdca neznamená nutne, že veľkosť dieťaťa je vyhovujúca na zachovanie kontroly nad výrobkom.
- Rozhodnutie rodiča ohľadne povolenia dieťaťu jazdiť na tomto výrobku by malo byť založené na zrelosti dieťaťa, skúsenostiach a schopnosti dodržiavať pravidiel.

POUŽÍVAJTE NA VLASTNÉ RIZIKO A POUŽÍVAJTE ZDRAVÝ ÚSUDOK.

▲ VÝSTRAHA. Aby ste predišli vážnym poraneniam:

- Táto hračka nemá brzdu.
- Zmontovanie musí vykonať dospelá osoba.
- V prípade malých detí je dôležitý dozor dospelé osoby.
- Výrobok na jazdenie nedovoľte používať deťom do veku troch (3) rokov.
- Vždy dávajte pozor, kam vaše dieťa ide.
- Musia sa používať ochranné prostriedky. Nesmie sa používať v rámci premávky. Max. 36 kg.
- Vždy používajte ochranné prostriedky, ako je prilba a chrániče na lakte a kolená.
- Pri jazde na výrobku na jazdenie vždy používajte bezpečne nasadenú a upnutú prilbu.
- Vždy používajte obuv s uzavretou špičkou.
- Vyhňte sa ostrým hrboľom, drenážnym mriežkam a náhlym zmenám povrchu, pretože výrobok na jazdenie sa môže náhle zastaviť.
- Vyhýbajte sa uliciam a povrchom, na ktorých je voda, blato, ľad, piesok, štrk, znečistenie, lístie a iné úlomky. Mokré poveternostné podmienky zhoršujú trakciu, brzdenie a viditeľnosť.
- Nejazdite v noci, ani za obmedzenej viditeľnosti.
- Vyhňte sa vysokým rýchlostiam, ktorú súvisia s jazdou z kopca.
- Dodržiavajte všetky miestne zákony a nariadenia ohľadne dopravnej premávky a jazdy na tomto výrobku.
- Dávajte pozor na chodcov.
- Používajte na hladkých povrchoch.

Prijateľné Jazdné Praktiky a Podmienky

- Počas celej doby sa vyžaduje rodičovský dozor. Malé deti a deti učiace sa základy jazdy vyžadujú dôsledný dozor.
- Rodičia a opatrovatelia by mali pre deti zabezpečiť správne poučenie o používaní tohto výrobku.
- Výrobky na jazdenie sú určené na používanie len v kontrolovaných prostrediach, kde neexistujú potenciálne riziká dopravnej premávky a nie sú určené na používanie na verejných uliciach.

- Nedovoľte svojmu dieťaťu jazdiť na výrobku na jazdenie na žiadnych miestach s výskytom premávky vozidiel. Sledujte svoje okolie a dávajte pozor na chodcov, na jazdcov na bicykloch, skejtbordoch, kolobežkách a na ostatných jazdcov. Používajte na miestach bez výskytu rizík, ako sú stĺpy, hydranty a zaparkované vozidlá.
- Deti musia počas celej doby držať riadidlá. Nikdy nedovoľte, aby na výrobku na jazdenie naraz jazdilo viac ako jedno dieťa. Nikdy nepoužívajte v blízkosti schodov/stuňov, ciest na svahu, kopcov, ciest, stromoradií alebo plaveckých bazénov.
- Mokré poveternostné podmienky zhoršujú trakciu, brzdenie a viditeľnosť.
- Nikdy nepoužívajte v blízkosti ulíc, bazénov, na kopcoch ani na schodoch.
- Podobne, ako je to v prípade používania iných pohyblivých výrobkov, jazda na tomto výrobku môže predstavovať nebezpečnú činnosť, ktorej dôsledkom môže byť poranenie, a to aj ak sa používa pri dodržiavaní správnych bezpečnostných opatrení.
- Počas používania trojkolky vždy majte obuv obutú.
- Na trojkolke smie jazdiť len jeden jazdec.

Opatrenie dodržiavať výstrahy ohľadne výrobku alebo upozornenia ohľadne jazdy zvyšujú riziko vzniku poranení!

▲ VÝSTRAHA: POZRITE SI MIESTNE ZÁKONY OHĽADNE POUŽÍVANIA VÝROBKOV NA JAZDENIE. Pozrite si miestne zákony a nariadenia, kde nájdete informácie o tom, kde a ako môžete legálne svoj výrobok na jazdenie používať. V mnohých regiónoch sa od jazdcov na výrobkoch na jazdenie môže ZO ZÁKONA požadovať používanie prilby. Pozrite si miestne zákony a nariadenia ohľadne zákonov upravujúcich používanie prilb a používanie výrobku na jazdenie vo vašej oblasti.

▲ VÝSTRAHA: PRED JAZDOU VŽDY VÝROBOK NA JAZDENIE SKONTROLUJTE. Správnu kontrolou a údržbou vášho výrobku na jazdenie sa znižuje riziko poranenia. Svoj výrobok na jazdenie vždy pred jazdou skontrolujte a pravidelne vykonávajte jeho údržbu. Opatrebované alebo poškodené diely, napr. kolieska, vymeňte.

Údržba

- Zmontovanie musí vykonať dospelá osoba.
- Pred jazdou skontrolujte kolieska a celkový stav svojej trojkolky.
- Za štandardných okolností a podmienok kolieska ani ložiská trojkolky nevyžadujú žiadnu údržbu.
- Pravidelne kontrolujte, že sú rôzne zaskrutkované diely, hlavne osky koliesok, pevne utiahnuté, pretože samoopinacie skrutky a iné upevňovacie zariadenia môžu stratiť svoju účinnosť.
- Upevňovacia matica stĺpika riadenia sa dá opakovane používať až do doby, kedy nylonový materiál prestane byť prekážkou pri skrútkovaní matice na kotevnú skrutku. Ak sa už matica bude dať rukou naskrutkovať za nylonovú vložku, vymeňte za nový diel.
- Používajte jedine náhradné kolieska, ktoré autorizovala spoločnosť Razor.
- Nie je možné realizovať žiadne úpravy, ktoré môžu zhoršiť bezpečnosť.
- Špinu odstráňte uterčením navlhčenou tkaninou. Nepoužívajte alkohol ani čistiace prostriedky na báze alkoholu alebo amoniaku, pretože môžu poškodiť plastové prvky.
- V prípade potreby vykonať opravu zaneste výrobok ku kvalifikovanému technikovi.

Obmedzená záruka

- Táto obmedzená záruka sa vzťahuje jedine na tento výrobok. Neexistuje žiadna iná výslovná alebo implicitná záruka.
- Výrobca garantuje, že v prípade tohto výrobku sa počas obdobia 6 mesiacov od zakúpenia nevyskytnú žiadne výrobné chyby. Platnosť tejto obmedzenej záruky sa skončí v prípade používania výrobku na iné ako rekreačné alebo prepravné účely, ak dôjde k jeho úprave, alebo v prípade jeho požičavania.



▲ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY k provozu a údržbě.
Povinností rodičů/dospělého dozoru je nejprve prostudovat tuto stránku.

JE NUTNÉ ZAJISTIT DOHLED RODIČŮ NEBO JINÝCH DOSPĚLÝCH OSOB, KTERÉ NESOU VEŠKEROU ODPOVĚDNOST.

Ne každý výrobek je vhodný pro dítě jakéhokoliv věku či velikosti - v této kategorii výrobků jsou uvedena různá věková doporučení, které mají odrážet povahu rizika a očekávané duševní nebo fyzické schopnosti dítěte, případně obojí, v zájmu zvládnutí možných rizik. Rodiče a dohlížející dospělí osoby jsou povinny vybrat výrobek vhodný vzhledem k věku dítěte, které bude jezdit na tento výrobek, a zabránit možnému riziku, pokud by tříkolce používalo příliš malé nebo nezkušené dítě a ohrozilo by tím samo sebe nebo své okolí.

POVINNOSTÍ RODIČŮ/DOHLÍZEJÍCÍCH DOSPĚLÝCH OSOB JE KONTROLOVAT TENTO VÝROBEK A NAUČIT DĚTI BEZPEČNÉ JÍZDĚ. Pokud uživatel nebude dodržovat zásady zdravého rozumu a dbát na tato varování, je zde zvýšené riziko poškození nebo vážného zranění.

Věkové a Hmotnostní Omezení

- Nevhodné pro děti do 3 let.
- Maximální váha jezdce je 36 kg (79 lb).
- Hmotnost jezdce neznamená nuže, že velikost dítěte je vyhovující na zachování kontroly nad výrobkem na jízdení.
- Rozhodnutí rodičů umožnit svému dítěti jízdu na tomto výrobku by mělo vycházet z vyspělosti, dovedností a schopností dítěte dodržovat pravidla.

POUŽITÍ JE NA VLASTNÍ NEBEZPEČÍ, ŘÍDTE SE PŘEDEVŠÍM ZDRAVÝM ROZUMEM.

▲ UPOZORNĚNÍ. Aby nedošlo k vážnému zranění:

- Tato hračka nemá brzdu.
- Montáž musí provádět dospělá osoba.
- U malých dětí je důležitý dohled dospělé osoby.
- Vozítko nedovolte používat dětem do věku tří (3) let.
- Vždy dávejte pozor na místo, kam se vaše dítě pohybuje.
- Vždy používejte ochranné prostředky. Není určeno k použití v silničním provozu. 36 kg (79 lb) max.
- Vždy používejte ochranné pomůcky např. helmy, chrániče kolen a loktů. Při jízdě na vždy noste přilbu s bezpečně zapnutým podbradním řemínkem.
- Při jízdě na vozítku vždy noste přilbu s bezpečně zapnutým podbradním řemínkem.
- Vždy noste uzavřenou obuv.
- Vyhněte se ostrým hrbolům, roštům kanálů a náhlým změnám povrchu, neboť vozítko tak může náhle zastavit.
- Vyhněte se ulicím a povrchu s výskytom vody, bahna, ledu, písku, šterku, drti, listí a jiných nečistot. Mokrá podklad zhoršuje trakci, brzdění a viditelnost.
- Nejezděte v noci nebo za snížené viditelnosti.
- Zamezte nadměrným rychlostem spojeným s jízdou ze svahu.
- Dodržujte všechny místní dopravní předpisy a zákony vztahující.
- Dejte pozor na chodce.
- Používat na hladkém povrchu.

PŘIJATELNÉ ZPŮSOBY A PODMÍNKY JÍZDY

- Je zapotřebí neustálý dohled rodičů. Malé děti se učí základní jezdecké schopnosti a je třeba jim věnovat patřičnou pozornost.
- Rodiče a pečovatelé by měli zajistit, aby děti byly o používání tohoto výrobku řádně poučeny.
- Vozítka jsou určena k použití pouze v kontrolovaném prostředí, bez možných dopravních nebezpečí a nikoliv na veřejných ulicích.

- Nedovolte, aby vaše dítě jezdilo na vozítku v oblastech s provozem vozidel. Dávejte pozor na okolí, zejména na kolemdoucí, cyklisty, jezdce na skateboardech a jiných koloběžkách či tříkolčák. Výrobek používejte v místech bez rizikových objektů, jako jsou například stožáry, hydranty nebo zaparkovaná auta.
- Dítě musí za každých okolností udržovat kontrolu nad volantem. Na vozítku nikdy nevozte spolujezdce ani nedovolte, aby na něm jezdilo více než jedno dítě. Výrobek nikdy nepoužívejte v blízkosti schodů, svahu, silnice, aleje či koupaliště.
- Mokrá podklad zhoršuje trakci, brzdění a viditelnost.
- Nepoužívejte v blízkosti rušných ulic, plováren, svahů nebo schodů.
- Stejně jako u jiných pohyblivých výrobků může být jízda na tomto výrobku nebezpečná a může mít za následek zranění, a to i při použití řádných ochranných pomůcek.
- Při použití tříkolky buďte vždy obutí.
- Na tříkolce nesmí jet více než jeden jezdec.

V případě nerespektování varování týkajících se výrobku nebo zvýšené opatrnosti se zvyšuje nebezpečí zranění!

▲ UPOZORNĚNÍ: OVĚŘTE SI MÍSTNÍ ZÁKONY TÝKAJÍCÍ SE POUŽÍVÁNÍ VOZÍTEK. Vaši povinností je zajistit soulad používání vozítka s místními zákony a předpisy. V mnoha oblastech se u jezdců na vozítku může ZE ZÁKONA vyžadovat helma. Ověřte si místní zákony a právní předpisy týkající se používání přileb a vozítek ve vaší oblasti.

▲ UPOZORNĚNÍ: PŘED JÍZDOU VŽDY VOZÍTKO ZKONTROLUJTE. Řádnou kontrolou a údržbou vozítka lze snížit riziko zranění. Před jízdou vždy vozítko zkontrolujte a zajistěte jeho pravidelnou údržbu. Opatřované nebo poškozené díly, například kolečka, je nutné vyměnit.

Údržba

- Montáž musí provádět dospělá osoba.
- Před jízdou zkontrolujte kolečka a celkový stav tříkolky.
- Za normálních okolností a podmínek jsou kolečka a ložiska tříkolky bezúdržbová.
- Pravidelně zkontrolujte dotažení jednotlivých šroubových spojů, a to zejména u osy kol, protože u samodotahovacích šroubů nebo jiného příslušenství může dojít ke ztrátě účinnosti.
- Upevňovací matice sloupku řízení je opakovaně použitelná, dokud nylonový materiál neumožňuje našroubování matice na otočné ukotvení. Pokud je matice ručně našroubovat za nylonovou vložku, vyměňte ji za novou.
- Používejte pouze originální náhradní kolečka Razor.
- Nepřípustné jsou jakékoliv úpravy, které by mohly narušit bezpečnost.
- Nečistoty odstraňujte setřením vlhkou utěrkou. Nepoužívejte alkohol ani čisticí prostředky na bázi alkoholu nebo amoniaku, mohlo by dojít k poškození plastových dílů.
- V případě nutnosti opravy s výrobkem navštivte kvalifikovaného technika.

Omezená záruka

- Tato omezená záruka je jedinou zárukou na tento výrobek. Žádná jiná výslovná nebo implicitní záruka neexistuje.
- Výrobce poskytuje záruku na výrobní vady tohoto výrobku na dobu 6 měsíců od data zakoupení. Tato omezená záruka propadá, pokud bude výrobek použit jiným způsobem, než pro závalu nebo přepravu, bude jakkoliv změněn nebo pronajat.



▲ МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ по време на употреба и поддръжка. Родители/възрастни, прочетете първо тази страница.

НЕОБХОДИМО Е ДА СЕ ОСЪЩЕСТВЯВА НАДЗОР И ДА СЕ ПОЕМЕ ОТГОВОРНОСТ ОТ РОДИТЕЛ / ВЪЗРАСТЕН.

Не всеки продукт е подходящ за всяка възраст или пръст деца — за тази категория продукти има различни препоръки в зависимост от възрастта, които отразяват естеството на опасностите и необходимите умствени и физически способности (или и двете) на детето, за да може то да се справи с опасностите. Родителите и възрастните, които упражняват контрол, трябва да избират превозните средства така, че те да бъдат подходящи за възрастта на детето и да не допускат дете, което не е достатъчно зряло или опитно за конкретен продукт, да го ползва.

РОДИТЕЛИТЕ/ВЪЗРАСТНИТЕ, ОСЪЩЕСТВЯВАЩИ НАДЗОР, ТРЯБВА ДА ПРОВЕРЯТ ТОЗИ ПРОДУКТ И ДА НАУЧАТ ДЕЦАТА ДА ЯЗДЯТ БЕЗОПАСНО. Ако потребителят не използва здрав разум и не спазва тези предупреждения, това увеличава риска от четири или сериозни наранявания.

Ограничения за Възраст и Тегло

- Не е за деца под 3 години.
- Максимално тегло на ездача 36 кг.
- Теглото на ездача не означава непременно, че размерът на определено дете ще позволи то да се вмести в продукта или ще може да го държи под контрол.
- Решението на родителя дали да разреши на детето си да използва този продукт, трябва да вземе предвид възрастта, уменията и способността на детето да спазва правилата.

ИЗПОЛЗАЙТЕ НА СВОЙ СОБСТВЕН РИСК И ПРОЯВЯВАЙТЕ ЗДРАВ РАЗУМ.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. За да избегнете сериозно нараняване:

- Тази играчка няма спиралки.
- Трябва да се сглоби от възрастен.
- При малки деца е важно да се упражнява родителски надзор.
- Не позволявайте на деца под три (3) години да използват скутера.
- Винаги следете внимателно къде отива детето ви.
- Винаги носете защитно оборудване. Да не се използва по улиците. 36 кг. макс.
- Винаги носете защитна екипировка, като каска, наколеници и налакътници.
- Винаги носете каска, когато карате скутера, и закрепете здраво кашката под брадичката.
- Винаги носете обувки без отвори за пръстите.
- Избягвайте остри неравности, капаци на шахти и внезапни промени на повърхността, тъй като скутерът може да спре внезапно.
- Избягвайте улиците и повърхностите покрити с вода, кал, лед, пясък, чакъл, пръст, листа и други предмети. Мокро време влошава сцеплението, спирането и видимостта.
- Не карайте през нощта или при лоша видимост.
- Избягвайте развиването на прекомерна скорост при спускания.
- Спазвайте местните правила и закони за движение.
- Внимавайте за пешеходци.
- Използвайте върху гладки повърхности.

Премилви Практики и Условия на Каране

- Изисква се пряк родителски надзор по всяко време. Малките деца се учат на основни умения за каране и се нуждаят от постоянно внимание.
- Родителите и хората грижещи се за децата трябва да се уверят, че децата са правилно инструктирани как да използват този продукт.
- Скутерите са предназначени да бъдат използвани в затворена среда, без потенциални опасности от превозни средства и извън обществените улици.

- Не позволявайте на детето си да кара скутера на места с улично движение. Внимавайте за пешеходци, велосипедисти, скейтбордисти, мотористи и други участници в движението. Карайте на места, където няма потенциални опасности, като стълбове, противопожарни кранове и паркирани коли.
- Детето трябва да държи кормилото по всяко време. Никога не позволявайте на повече от едно дете едновременно да кара скутера. Никога не използвайте близо до стълби, наклонени пътеки, хълмове, шосета, алеи или райони около плувни басейни.
- Мокро време влошава сцеплението, спирането и видимостта.
- Никога не използвайте продукта в близост до улици, плувни басейни, възвишения или стълби.
- Подобно на всеки друг движещ се продукт, карането на този продукт може да бъде опасно и може да доведе до нараняване дори тогава, когато се използва със съответните предпазни средства.
- Винаги носете обувки, когато използвате триколката.
- Триколката не трябва да се използва от повече от един колезецдан едновременно.

Неспазването на предупрежденията на производителя, както и невниманието увеличават риска от нараняване!

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ПРОВЕРТЕ МЕСТНИТЕ ЗАКОНИ, ОТНАСЯЩИ СЕ ДО ИЗПОЛЗВАНЕТО НА СКУТЕРИ. Проверете местното законодателство и разпоредби, за разберете къде и как е позволено да използвате скутера. В много райони водачите на скутери могат да бъдат задължени ПО ЗАКОН да носят каска. Проверете местното законодателство и разпоредби относно законите, отнасящи за носенето на каски и използването на скутери в района ви.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ВИНАГИ ПРОВЕРЯВАЙТЕ СКУТЕРА ПРЕДИ УПОТРЕБА. Правилната проверка и поддръжка на вашия скутер може да намали риска от нараняване. Винаги проверявайте скутера преди употреба и го поддържайте редовно. Подменяйте износените или повредените части, като коелата.

Поддръжка

- Трябва да се сглоби от възрастен.
- Проверете коелата и общото състояние на триколката преди каране.
- Коелата и лагерите на триколката не изискват поддръжка при нормални условия и обстоятелства.
- Редовно проверявайте дали различните крепежни елементи са здраво закрепени и по-конкретно осите на коелата, понеже самозатягащите се винтове и другите крепежни елементи може да загубят своята ефективност.
- Фиксиращата гайка на кормилната колона може да се използва докато пластмасовият материал спре да оказва съпротивление при завиване на гайката към анкера. Ако гайката може да бъде завъртяна на ръка отвъд пластмасовата влажка, сменете я с нова част.
- Използвайте само одобрени Razog резервни коелата.
- Не могат да бъдат правени модификации, които влияят на сигурността.
- Използвайте влажен парцал за почистване на мръсотията. Не използвайте алкохол и почистващи препарати на алкохолна или амонячна основа, тъй като те може да повредят пластмасовите компоненти.
- Ако има нужда от ремонт, занесете продукта на квалифициран техник.

Ограничена гаранция

- Тази ограничена гаранция е единствената гаранция за този продукт. Не съществува друга пряка или косвена гаранция.
- Производителят гарантира, че този продукт е без производствени дефекти за период от 6 месеца от датата на покупката. Тази ограничена гаранция ще бъде анулирана ако продуктът бъде използван за цел различна от отиди или транспортиране, ако бъде модифициран по какъвто и да било начин или се дава под наем.

▲ Çalıştırma ve bakım süresince GÜVENLİK ÖNLEMLERİ.
Ebeveynler/yetişkin gözetmenler önce bu sayfayı okumalıdır.

EBEVEYN VE YETİŞKİN SORUMLULUĞU VE GÖZETİMİ GEREKLİDİR

Her ürün her yaşta veya boyda çocuğa uygun değildir — tehlikelerin doğasını yansıtmayı hedefleyen bu ürün kategorisi içerisinde farklı yaş tavsiyeleri ve bir çocuğun tehlikelerle mücadele etmesi için beklenen zihinsel veya fiziksel yeterliliği ya da her ikisi birden bulunmaktadır. Ebeveynler ve gözetimde tutan yetişkinlerin, bu ürünü'a binecek çocuğun yaşına uygun ürünler seçmesi ve çocukların kendilerini tehlikeye atmamaları için ürünün karakteristikleri hakkında olgunlaşmamış ve deneyimsiz olanları engellemeleri gereklidir.

EBEVEYN/GÖZETİMCİ YETİŞKİNLER BU ÜRÜNÜ KONTROL ETMELİ VE ÇOCUKLARA NASIL GÜVENLİ BİÇİMDE BİNECEKLERİNİ ÖĞRETMELİDİR. Binici sağduyu kullanmaz ve bu uyarılara kulak asmaz ise, artmış bir hasar veya yaralanma riski mevcuttur.

Yaş ve Kilo Limitleri

- 3 yaşından küçük çocuklar için uygun değildir.
- Maksimum sürücü ağırlığı 36 kg (79 lb)'dir.
- Binici ağırlığı, bir çocuğun büyüklüğünün ürüne sığmaya veya kontrolünü sürdürmeye uygun olduğu anlamına gelmez.
- Ebeveynin çocuğuna bu ürüne binmesi için izin vermesi çocuğun olgunluğuna, becerisine ve kurallara uyum yeteneğine bağlıdır.

KULLANIM RISKİ SİZE AITTİR VE SAĞDUYU İLE KULLANINIZ.

▲ UYARI. Ciddi yaralanmaları önlemek için:

- Bu oyuncakta fren bulunmamaktadır.
- Bir yetişkin tarafından monte edilmelidir.
- Ufak çocuklar için yetişkin gözetimi önemlidir.
- Üç (3) yaşından küçük çocukların üstüne binilir ürünü kullanmasına izin vermemizdir.
- Daima çocuğunuzun nereye gittiğine dikkat edin.
- Korumacı ekipman giyilmelidir. Trafikte kullanım için değildir. Maksimum 36 kg.
- Daima kask, dizlik ve dirseklik gibi güvenlik ekipmanı kullanınız.
- Üstüne binilir ürününüzü binerken daima kask takınız ve çene kayışını güvenli biçimde sabitleyiniz.
- Daima kapalı burunlu ayakkabı giyiniz.
- Üstüne binilir ürün aniden durabileceği için keskin tümsekler, tahliye izgaraları ve ani yüzey değişikliklerinden kaçınınız.
- Su, çamur, buz, kum, çakıl, pislik,yaprak ve dipler artıkların bulunduğu sokak ve yüzeylerden kaçınınız. Islak hava yol tutuşunu, frenlemeyi ve görüşü zayıflatır.
- Geceleyin ya da görüşün sınırlı olduğu zamanlarda binmeyiniz.
- Tepeden aşağı binişlerde aşırı hızdan kaçınınız.
- Tüm yerel trafik ve kullanma kanunları ve yönetmeliklerine uyunuz.
- Yayaalara dikkat ediniz.
- Düzgün yüzeylerde kullanınız.

Kabul Edilebilir Binış Pratikleri ve Koşulları

- Her binışte ebeveyn gözetimi gereklidir. Ufak çocuklar, temel binış becerilerini kazanırken yakın ilgi gerektirirler.
- Ebeveynler ve bakıcılar çocukların bu ürünün kullanımını düzgün şekilde öğrendiklerinden emin olmalıdır.
- Üstüne binilir ürünler kamusal alanda değil, yalnızca potansiyel trafik tehlikelerinin bulunmadığı kontrollü çevrelerde kullanılmalıdır.

- Çocuğunuzun araç trafiğinin olduğu bölgelerde üstüne binilir ürüne binmesine izin vermemizdir. Çevrenizdeki yayaalara, bisikletlere, kayakçılara, scooter ve diğer sürücülere dikkat ediniz. Direk, su ve park halinde araç gibi risk faktörlerinin olmadığı alanlarda kullanınız.
- Çocuklar daima gidona tutulmalıdır. Aynı anda birden fazla çocuğun üstüne binilir ürüne binmesine kesinlikle izin vermemizdir. Yan basamakları, eğimli araç yolları, tepeler, otoyollar, vadiler veya yüzme havuzları alanlarında kesinlikle kullanmayınız.
- Islak hava yolu tutuşunu, frenlemeyi ve görüşü zayıflatır.
- Caddeler, yüzme havuzları, tepeler veya merdivenlerin yakınında kullanmayınız.
- Diğer hareketli ürünlerde olduğu gibi bu ürüne binmek de tehlikeli olabilir ve doğru güvenlik önlemleriyle kullanıldığında bile sakatlanmayla sonuçlanabilir.
- Bisikleti kullanırken her zaman ayakkabı giyiniz.
- Kaster bisiklete her seferde sadece bir sürücü binebilir.

Ürün uyarılarına dikkat etmemek veya ihtiyatlı davranmamak yaralanma riskini artırır!

▲ UYARI: ÜSTÜNE BİNİLİR ÜRÜNE KULLANIMINA İLİŞKİN YEREL KANUNLARI KONTROL EDİNİZ. Üstüne binilir ürününüzü nerede ve ne şekilde kullanabileceğinizi öğrenmek için yerel kanunları ve yönetmelikleri inceleyiniz. Birçok bölgede üstüne binilir ürün binicilerinin kask kullanması YASAYLA zorunlu hale getirilmiş olabilir. Bölgenizdeki kask kullanımı ve üstüne binilir ürün kullanımı ile ilgili yerel kanun ve yönetmelikleri daima kontrol ediniz.

▲ UYARI: DAİMA BİNEDEN ÖNCE ÜSTÜNE BİNİLİR ÜRÜNÜ KONTROL EDİNİZ. Üstüne binilir ürününüzü düzenli olarak kontrol etmeniz ve bakım yapmanız halinde sakatlanma riski azalır. Binmeden önce üstüne binilir ürününüzü daima kontrol ediniz ve düzenli olarak bakımını yapınız. Tekerlekler gibi yıpranmış ya hasarlı parçaları değiştiriniz.

Bakım

- Bir yetişkin tarafından monte edilmelidir.
- Kullanmadan önce kaster bisikletinizin tekerlerini ve genel durumunu gözden geçirin.
- Normal çevre ve koşullarda, kaster üç tekerlekli bisikletin tekerleri ve mafsalları bakım gerektirmez.
- Otomatik kilitlenen vidalar ve diğer parçalar etkinliklerini kaybedebilecekleri için çeşitli vidalı parçaların, özellikle tekerlek akslarının sıkı olduğunu düzenli olarak kontrol ediniz.
- Direksiyon mili bağlantı somunu, naylon materyal somunu pivot noktasına bağladığı müddetçe tekrar kullanılabilir. Eğer somun el ile naylon yuvanın daha ilerisine döndürülebiliyorsa, parçayı yenisiyle değiştiriniz.
- Sadece onaylı Razor yedek lastiklerini kullanınız.
- Güvenliği zayıflatacak bir modifikasyon yapmayınız.
- Kirleri temizlemek için nemli kumaş parçası kullanınız. Plastik parçalara zarar verebileceği için, alkol, alkol tabanlı veya amonyak tabanlı temizlik maddeleri kullanmayınız.
- Tamirat gerektiğinde ürün yetkili bir teknisyene götürünüz.

Sınırlı Garanti

- Bu Sınırlı Garanti bu ürüne ilişkin tek garantidir. Başka herhangi bir açık veya zımnı garanti yoktur.
- Satın alma tarihinden itibaren 6 ay boyunca geçerli olmak üzere, imalatçı bu ürünün üretim hatalarından arı olduğunu garanti eder. Eğer ürün eğlence veya ulaşım harici bir biçimde kullanılırsa, herhangi bir şekilde modifiye edilirse veya kiralınırsa, bu sınırlı garanti hükümsüz olacaktır.

▲ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ під час використання й техобслуговування.

Батьки/дорослі повинні спершу прочитати цю сторінку.

НЕОБХІДНІ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ТА УВАГА З БОКУ БАТЬКІВ ТА ДОРОСЛИХ ОСІБ.

Не кожна продукція підходить для будь-якого віку або розміру дитини, для цієї категорії продукції надані рекомендації для різного віку, вони призначені для опису природи ризиків і очікуваних розумових і фізичних здібностей (або того і іншого) дитини, щоб уникнути небезпеки. Батьки і наглядачі повинні обирати транспортну продукцію, що відповідає віку дитини, яка буде кататися на даній продукції, тому будь-який ризик є неприпустимим для дуже малих дітей або початківців.

БАТЬКИ АБО НАГЛЯДАЧІ ПОВИННІ ПЕРЕВІРИТИ ПРОДУКЦІЮ ТА НАВЧИТИ ДІТЕЙ БЕЗПЕЧНО КАТАТИСЯ. Якщо дитина не буде уважною і не звертатиме увагу на ці застереження, існує підвищений ризик пошкодження або травми.

Вікові та Вагові Обмеження

- Не для дітей до 3 років.
- Максимальна вага – 36 кг (79 lb).
- Вага дитини не обов'язково означає, що розмір дитини відповідає вимогам для управління продукцією.
- Дозвіл батьків кататися на даній продукції повинен ґрунтуватися на віці дитини, його навичках та здатності дотримуватися правил.

ВИКОРИСТОВУЙТЕ НА СВІЙ РИЗИК ТА КОРИСТУЙТЕСЯ ЗДОРОВИМ ГЛУЗДОМ.

▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ. Щоб уникнути серйозних травм:

- У даної іграшки відсутні гальма.
- Продукцію має збирати доросла особа.
- Батьки повинні уважно слідкувати за малими дітьми.
- Дітям до трьох (3) років заборонено кататися на цьому виробі для катання.
- Завжди зважайте на те, куди прямує ваша дитина.
- Використовуйте захисне обладнання. Не для використання серед машин. Максимум 36 кг (79 lb).
- Подбайте про захисне обладнання, зокрема, шолом, наколінники та налокітники. Завжди кататися на виробі необхідно, вдягнувши шолом і міцно застібнувши підборідний ремінь.
- Завжди носіть суцільне взуття із закритими пальцями.
- Остерігайтеся гострих виступів, каналізаційних люків та інших нерівностей, які можуть призвести до раптової зупинки виробу для катання.
- Уникайте мокрих, брудних та слизьких доріг та поверхонь, а також місць, покритих льодом, піском, гравієм, брудом, листям чи сміттям. Дощова погода впливає на щеплення, гальмування та видимість.
- Не катайтеся вночі при недостатньому освітленні.
- Остерігайтеся перевищення швидкості при спуску з похилої поверхні.
- Дотримуйтеся усіх місцевих правил дорожнього руху та користування цим виробом.
- Звертайте увагу на пішоходів.
- Використовуйте на гладкій поверхні.

Дозволені Прийоми їзди та Умови Користування Виробами для Катання

- Батьки повинні безпосередньо наглядати за своїми дітьми. Мали діти опановують базові вміння їзди та потребують тісної уваги.
- Батьки й особи, що наглядають за дітьми, повинні бути впевнені в тому, що діти належним чином проінструктовані щодо використання цього виробу.
- Вироби для катання призначені для використання лише в контрольованому безпечному середовищі, де немає руху транспорту та пішоходів (не на вулицях).

- Не дозволяйте вашій дитині кататися на виробі для катання в будь-яких місцях, де рухаються транспортні засоби. Звертайте увагу на пішоходів, велосипеди, скейтборди, моторолери та інші транспортні засоби. Використовуйте в місцях, де немає таких небезпек, як стовпи, відкриті й припарковані машини.
- Дитина повинна завжди міцно триматися за кермо. Ніколи не дозволяйте більше ніж одній дитині кататися на виробі для катання. Виріб заборонено використовувати на сходах, похилых ділянках, габорбах, дорогах, алеях або поблизу плавальних басейнів.
- Дощова погода впливає на щеплення, гальмування та видимість.
- Ніколи не використовуйте поблизу вулиць, басейнів, схилів або щаблів.
- Як і з будь-яким іншим предметом, що рухається, їзда на цьому продукті може становити небезпеку й може призвести до травм, навіть якщо користуватися ним з належною обачністю.
- Завжди надавайте взуття при використанні триколісного велосипеда.
- Не можна використовувати кількома особами одночасно.

Неалежна увага до попереджень або необережність збільшує ризик травм!

▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: ОЗНАЙОМТЕСЯ З ВИМОГАМИ МІСЦЕВИХ ЗАКОНІВ ЩОДО КОРИСТУВАННЯ ВИРОБАМИ ДЛЯ КАТАННЯ. Ознайомтеся із законами та правилами, щоб дізнатися, де і як можна використовувати виріб для катання. У багатьох регіонах особи, які використовують вироби для катання, повинні носити захисний шолом відповідно до ЗАКОНУ. Ознайомтеся із місцевими законами та правилами стосовно використання шолому під час керування виробом для катання.

▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ: ЗАВЖДИ ПЕРЕВІРЯЙТЕ ВИРІБ ДЛЯ КАТАННЯ ПЕРЕД КОРИСТУВАННЯМ. Належний огляд та техобслуговування вашого виробу для катання знизить ризик травмування. Завжди перевіряйте виріб для катання перед користуванням та регулярно здійснюйте техобслуговування. Заміняйте зношені або пошкоджені деталі, як-от колеса.

Технічне обслуговування

- Продукцію має збирати доросла особа.
- Перед поїздкою перевірте колеса та загальний стан триколісного велосипеда.
- За нормальних умов і обставин колеса та підшипники триколісного велосипеда не мають потреби в обслуговуванні.
- Регулярно перевіряйте фіксацію всіх деталей, що закручуються, особливо колісні осі, оскільки самозатяжні гвинти або інші пристрої можуть втратити ефективність.
- Фіксує гайка кермової штанги використовується доти, доки нейлоновий матеріал перешкоджає різьбленню гайки та поворотного анкера. Якщо гайка має різьблення за межами нейлонової вставки, замініть її на нову.
- Використовуйте тільки затверджені запасні колеса Razor.
- Не можна вносити зміни, які можуть вплинути на безпеку.
- Для видалення бруду протирайте вологою тканиною. Не використовуйте спирт, очисники на основі спирту або аміаку, тому що вони можуть пошкодити пластикові деталі.
- Якщо необхідний ремонт, зверніться з продуктом до кваліфікованого спеціаліста.

Обмежена гарантія

- Ця обмежена гарантія є єдиною гарантією на продукт. Інших явно виражених або уявних гарантій немає.
- Виробник гарантує, що ця продукція не має виробничих дефектів протягом 6 місяців з дати покупки. Ця обмежена гарантія анулюється, якщо продукт використовувався не для відповідного або транспортування, змінювався будь-яким чином або здавався в оренду.

▲ ご使用中および点検中の安全上の注意
保護者、大人の監督者の方はこのページを先ずお読みください。

保護者、大人の責任者の監督が必要です

全ての製品があらゆる年齢や大きさのお子様に適しているわけではありません。従ってこの種の製品には年齢によって推奨事項があり、これらは危険の性質と、その危険に対処するためにお子様に要求される精神的能力または肉体的能力、あるいはその両方を反映しています。保護者と大人の監督者の方はお子様の年齢に適した製品を選択し、製品の特性に対して未熟な、または経験の足りないお子様が危険に巻き込まれることの無いように注意を払ってください。

保護者・大人の監督者の方がこの製品を組み立て、検査して、お子様にこの乗車型製品の安全な乗り方を教えてください。ライダーが常識に従わず、これらの警告を無視した場合、製品への損傷やライダーが怪我をする危険が増大します。

年齢と体重制限

- ・ 3歳未満のお子様は使用しないでください。
- ・ 体重制限は 36 kg (79 lb) です。
- ・ ライダーの体重が制限内に入っても、そのお子様の大きさがその製品に適切で、またうまくコントロールできるとは限りません。
- ・ 保護者の方は、お子様がこの製品に乗って良いかどうかを、お子様の精神的成熟度、スキル、ルールに従う能力で判断してください。

ご自分の責任で、常識に従って使用してください。

▲ 警告。重大な傷害を防ぐために

- ・ このおもちゃにはブレーキがありません。
- ・ 大人が組み立てて下さい。
- ・ 大人の方が小さなお子様を監督することは重要です。
- ・ 3歳未満のお子様は乗車型製品をご使用にならないでください。
- ・ お子様がこの行こうとしているかに常に注意を払ってください。
- ・ 保護具を着てください。車の通るところでは使用しないでください。最大荷重 36 kg (79 lb)。
- ・ ヘルメット、ひざパッド、ひじパッドなどの安全具を常に装着してください。
- ・ 乗車型製品に乗る際には必ずヘルメットをかぶり、あごひもをしっかり締めて下さい。
- ・ 常につま先の閉じた靴を履いて下さい。
- ・ 地面にとがった出っ張り、排水溝のフタ、表面状態が急に変化する所では乗車型製品が急停止することがありますので、避けて下さい。
- ・ 公道や、地面に水、泥、氷、砂、砂利、土、木の葉その他のゴミ類のある所は避けて下さい。雨が降っていると地面との摩擦が減少し、停止しにくく、視界が悪くなります。
- ・ 夜間や、視界の悪いときには乗らないで下さい。
- ・ 下り坂で速度を出しすぎないでください。
- ・ 当地での道路交通法規と法規を遵守してください。
- ・ 歩行者に気をつけて下さい。
- ・ なめらかな地面で使用してください。

正しい乗り方と条件

- ・ 保護者の方は常に監視して下さい。小さなお子様は基本的な乗り方を習っていますので、注意深く見守る必要があります。
- ・ 保護者の方は、お子様が適切に本製品を使用するよう指示を受けていることを確認してください。
- ・ 乗車型製品は管理された環境での使用を意図して作られており、車両などの交通のある所や、公道では使用しないでください。

- ・ 車両交通のあるところでは、お子様を乗車型製品に乗せないでください。周囲の歩行者、自転車、スケートボード、スクーターその他のライダーの注意してください。ボール、消火栓、駐車している車両などの危険物の無いところで使用してください。
- ・ お子様は常にハンドルグリップを握っていません。乗車型製品には一度にお子様2人以上では乗らないでください。階段、坂になった車庫前のドライブウェイ、丘、車路、路地、プールの近くでは使用しないでください。
- ・ 雨が降っていると地面との摩擦が減少し、停止しにくく、視界が悪くなります。
- ・ 道路、プール、丘、または階段の近くでは決して使用しないでください。適切な安全上の注意に従ってご使用になる場合でも、他の移動製品と同様、本製品に乗ることは危険が伴い、怪我をする危険があります。
- ・ キャスタートライクを使用する時は、必ず靴を履いて下さい。
- ・ キャスタートライクには、一度に一人だけ乗るようにしてください。

製品の警告を無視する、または注意を払わない場合、傷害の危険性が増します!

▲ 警告：乗車型製品の使用に関する地域の法規を確認してください。乗車型製品をごとで、どのように合法的に使用できるかを、地域の法規で確認してください。多くの地域では、乗車型製品のライダーにはヘルメットの着用が法律により義務付けられています。ヘルメットの着用と乗車型製品ご使用に関する地域の法規を確認してください。

▲ 警告：乗る前には必ず乗車型製品を点検してください。お使用の乗車型製品を適切に点検し、メンテナンスしておくことで、怪我をする危険性が減少します。乗る前に必ず乗車型製品を点検し、定期的メンテナンスをしてください。摩耗したり損傷した部品（タイヤなど）は、交換してください。

メンテナンス

- ・ 必ず大人が組み立ててください。
- ・ 乗る前に、キャスタートライクのホイールと全体の状態を点検してください。
- ・ キャスタートライクのホイールとベアリングは、通常の使用条件では、メンテナンス不要です。
- ・ 各種部品のねじが締まっていることを定期的にチェックしてください。セルブロックネジやその他の付属品の効果がなくなるので、特にホイール軸をチェックしてください。
- ・ 操舵カラム固定ナットは、ピボットアンカーからナットが緩むのをナイロン部分が防止している間は、再利用可能です。ナットをナイロン部分より先まで手でねじ込めるようになったら、新しい部品に交換してください。
- ・ ホイールは、Razorの認証済みのものを必ずお使い下さい。
- ・ 安全性を損なうので、改造しないでください。
- ・ 汚れを落とすためには、濡れた雑巾で拭いて下さい。アルコール、アルコール系のクリーナー、アンモニア系のクリーナーは、プラスチック部品を損傷する場合がありますので、使用しないでください。
- ・ 修理が必要な場合は、製品を資格のある技術者に依頼してください。

限定保証

- ・ この製品に対する保証は、この限定保証のみです。その他の保証は明示的なもの、暗示的なものどちらもありません。
- ・ メーカーは製品購入日から6ヶ月間、製造上の欠陥がないことを保証します。レクリエーションや運搬以外の方法で製品が使用されたことがある場合、いかなる方法でも改造されている場合、またはレンタルされている場合、この限定保証は無効となります。





▲ 사용과 관리 중 안전 예방조치 안내.
부모나 보호자들은 반드시 이 페이지를 먼저 읽으십시오.

부모 및 성인이 책임지고 감독해야 합니다.

모든 제품이 모든 아동(연령 및 신체 사이즈)에게 적합하지는 않습니다. — 연령별 권장사항에는 위험의 종류와 함께 아동이 위험에 대처하기 위하여 필요한 정신적, 신체적 능력이 표시되어 있습니다. 부모나 감독하는 어른들은 타는 제품을 선택할 때 해당 연령의 아이에게 적합한 제품을 선택해야 하며 제품의 특정 상 어린이를 위험에 빠뜨릴 수도 있는 경우 너무 미숙하거나 경험이 없는 아이들이 타지 못하도록 해야 합니다.

부모/성인의 감독은 물론 안전한 사용지도가 반드시 필요합니다. 상식적 사용방법과 상기의 주의사항을 따르지 않을 경우 부상을 초래할 수 있습니다.

연령 및 체중 제한

- 3세 미만의 어린이는 사용할 수 없음.
- 사용자의 최대 체중: 36 kg (79 lb).
- 권장 체중이라도 사용과 조종에 필요한 신체 사이즈에는 적합하지 않을 수 있습니다.
- 본 제품의 사용에 대한 부모의 허가는 어린이의 성숙함, 기술 및 규칙을 따를 수 있는 능력에 근거하여야 합니다.

상식적 사용방법과 주의사항에 따르십시오. 그 외의 경우 당사는 책임지지 않습니다.

▲ 경고: 심각한 부상을 방지하기 위해 다음을 지키십시오.

- 이 장난감에는 브레이크가 없습니다.
- 반드시 보호자가 조립해주시기 바랍니다.
- 어린 아이가 사용하는 경우 성인이 감독해야 합니다.
- 3세 미만의 어린이가 라이드온 제품을 사용하지 못하게 하십시오. 아동이 타고 가는 방향에 항상 주의를 기울이십시오.
- 보호장비는 항상 착용해야 합니다. 차도에서 사용하지 마십시오. 최대 36 kg (79 lb).
- 항상 헬멧, 무릎 패드 및 팔꿈치 패드 등과 같은 안전 장비를 착용하십시오.
- 라이드온 제품을 탈 때는 항상 헬멧을 쓰고 턱끈을 단단하게 조이십시오.
- 항상 발가락 부분이 막혀 있는 신발을 신으십시오.
- 뾰족하게 튀어나온 곳, 배수구 시설판, 갑작스럽게 표면이 변하는 곳은 라이드온 제품이 갑자기 멈출 수 있으므로 피하십시오.
- 돌, 흙, 얼음, 모래, 자갈, 먼지, 낙엽 및 기타 부스러기가 있는 거리와 표면을 피하십시오. 비가 올 경우 트랙션, 브레이크 성능 및 가시성이 떨어질 수 있습니다.
- 밤 또는 시각감도에 제한이 있을 때는 타지마십시오.
- 내리막길에서 사용함으로써 생기는 과속을 피하십시오.
- 모든 현지 교통 법률과 규정을 준수하십시오.
- 보행자에 유의하십시오.
- 매끄러운 표면에서 사용하십시오.

바람직한 타기 연습과 조건

- 항상 부모가 직접 감독해야 합니다. 어린이들이 기본 타기 능력을 배우고 세심한 주의를 기울여야 합니다.
- 부모 및 보호자는 어린이들이 이 제품의 사용법을 올바르게 알도록 해야 합니다.
- 라이드온 제품들은 통제된 환경과 교통 위험의 발생 가능성이 없는 곳에서만 이용하고 일반 도로에서는 사용하지 말아야 합니다.

- 아이가 차량이 통행하는 장소에서 탈것을 라이딩 하지 못하도록 해야 합니다. 보행자, 자전거, 스케이트보드, 스쿠터 및 기타 탈 것이 주위에 있는 경우 주의하십시오. 전봇대, 소화전, 주차 차량 등 장애물이 없는 지역에서 사용하십시오.
- 어린이가 라이드온 제품을 탈 때 항상 핸들을 쥐고 있어야 합니다. 반드시 한 번에 한 사람만이 라이드온 제품을 탈 수 있습니다. 계단 근처, 경사진 차도, 언덕, 도로, 뒷골목 또는 수영장에서 절대로 타지 마십시오.
- 비가 올 경우 트랙션, 브레이크 성능 및 가시성이 떨어질 수 있습니다.
- 도로, 수영장, 언덕 또는 계단 주위에서는 절대로 사용하지 마십시오.
- 다른 움직임은 제품들과 마찬가지로, 이 제품의 사용은 위험한 활동일 수 있으며 적절한 안전 조치를 사용하더라도 부상을 입을 수 있습니다.
- 캐스터 트라이크 사용 시 항상 신발을 신으십시오.
- 캐스터 트라이크에는 한 번에 한 사람씩만 탈 수 있습니다.

제품의 경고에 유의하지 않거나 또는 주의를 기울이지 않을 경우, 부상의 위험이 증가합니다!

▲ 경고: 제품의 사용에 관한 현지 법률을 확인하십시오. 제품의 허용된 사용 장소 및 사용 방법에 관해서는 지역의 법규를 확인하십시오. 많은 지역에서 이 제품의 사용자는 헬멧을 착용하도록 법으로 규정하고 있습니다. 해당 지역에서 헬멧의 사용과 제품에 적용되는 법규를 확인하십시오.

▲ 경고: 라이드온 제품을 타기 전에 항상 검사하십시오. 제품을 적절하게 검사하고 유지관리하면 부상의 위험을 줄일 수 있습니다. 항상 타기 전 제품을 검사하고 정기적으로 유지관리 하십시오. 바퀴처럼 달거나 손상된 부품을 교체하십시오.

유지관리

- 반드시 보호자가 조립해주시기 바랍니다.
- 타기 전 캐스터 트라이크의 바퀴와 전반적 상태를 점검하십시오.
- 정상적인 상황과 조건 하에서, 캐스터 트라이크 세발자전거의 바퀴와 베어링의 정비는 필요하지 않습니다.
- 여러 종류의 나사 부품이 잘 조여져 있는지 정기적으로 확인하고, 특히 휠 축의 자가 잠금 나사 또는 기타 부속품의 효력이 떨어질 수 있으므로 잘 확인하십시오.
- 스티어링 칼럼의 고정 너트는 나일론 재질이 너트를 피벗 앵커에 끼우는데 더 이상 장애가 되지 않을 때까지 재사용할 수 있습니다. 만약 너트를 손으로 나일론 삽입물을 넘어갈 때까지 돌릴 수 있다면, 새로운 부품으로 교체하십시오.
- 공인 Razor 교체 활만을 사용하십시오.
- 안전을 저해할 수 있는 변경을 하지 마십시오.
- 잦은 천으로 흙 등을 닦으십시오. 알코올, 알코올을 기반 또는 암모니아 기반의 클리너 는 플라스틱 부품을 손상시킬 수 있으므로 사용하지 마십시오.
- 수리가 필요하면, 제품을 자격을 소지한 기술자에게 가져가십시오.

제한적 보증

- 이 제한적 보증은 오직 제품에 대해서만 보증합니다. 이 외에 다른 명시적 또는 암묵적 보증은 없습니다.
- 제조업체는 구매일로부터 6개월간 본 제품에 제조상의 결함이 없음을 보증합니다. 만약 제품을 레크리에이션 또는 운송 이외의 방법으로 사용하거나, 어떤 방법으로도 변경하였거나, 또는 렌트하는 경우 이 제한적 보증은 무효가 됩니다.

▲ 操作和維護時的安全預防措施。 家長/成年監護人請先閱讀本頁。

須由家長/成年人負責和監護

並非每款產品均適合每個年齡或體型的兒童使用，故此類產品通常附有建議使用年齡資訊，此等資訊反映危險的性質，以及應對此等危險應具備的智力或體能。家長或成年監護人需為使用騎乘產品的兒童選擇適合其年齡使用的產品，以防止過於年幼或不熟悉產品性能的兒童冒險嘗試。

家長/成年監護人必須檢查本產品並教導兒童如何安全騎乘。如果使用者不運常用識，或不注意上述警告，會增加損害或受傷風險。

年齡和體重限制

- 不適合 3 歲以下兒童使用。
- 騎手的體重不應超過 36 公斤 (79 lb)。
- 騎手的體重並不代表該兒童的體型適合使用或能夠適當控制本產品。
- 家長須充分考慮子女的心智、技能和遵守規則的能力，以決定是否允許子女使用本產品。

使用時請自行承擔風險，並應運常用識。

▲ 警告。為避免重傷：

- 此玩具沒有刹制。
- 必須由成人安裝。
- 年幼兒童必須在成年人監護下使用。
- 請勿讓 3 (三) 歲以下兒童使用此騎乘產品。
- 請時刻留意您的孩子的去向。
- 應穿戴防護裝備。請勿在車多的地方使用。最重 36 公斤 (79 lb)。
- 總是穿戴安全防護裝備，例如頭盔、膝墊和手肘墊等。
- 騎乘騎乘產品時應時刻佩戴頭盔並確保下巴扣帶已扣好。
- 總是穿著不露趾的鞋履。
- 避免猛烈撞擊、排水口及地面狀況突然變化，以防騎乘產品突然停止。
- 避免有水、泥土、冰、沙、碎石、污垢、葉子及其他鬆軟物的街道和地面。潮濕天氣會導致牽引力、剎車能力及能見度降低。
- 請勿在夜間或能見度較低的情況下騎乘。
- 避免在下坡時超速騎乘。
- 請遵守所有當地的交通法律及法規。
- 注意行人的安全。
- 請於平滑表面上使用。

可以接受的騎乘練習及條件

- 應總是在家長的監護下使用。年幼的兒童學習基本騎乘技巧時需要密切的監護。
- 家長和監護人應確保向兒童提供有關本產品正確用法的適當指導。
- 只應在可控制的環境、沒有潛在交通風險和非公共街道使用騎乘產品。

- 請勿讓兒童在任何有機動車輛的地方騎乘騎乘產品。要注意周圍環境的行人、單車、滑板、滑板車及其它騎手。切勿在設有危險物件的範圍內騎乘。要注意桿子、消防栓及停泊汽車等障礙物。
- 兒童必須時刻緊握把手。本產品一次只能承載一個人。切勿在梯級、車道斜坡、山丘、車道、小巷或游泳池附近騎乘。
- 潮濕天氣會導致牽引力、剎車能力及能見度降低。
- 切勿在街道、游泳池、斜坡或樓梯上騎乘。
- 與其它運動產品一樣，騎乘本產品可構成危險，即使採用了適當安全措施，亦有機會導致損傷。
- 使用三輪車時始終穿上合適的鞋子。
- 三輪車每次只能由一名騎手騎乘。

不遵從產品警告，或不加倍謹慎使用產品，將增加受傷風險！

▲ 警告：請參閱當地關於騎乘產品的法律。請參閱本地法律及法例規定，以瞭解你可以在何處以及如何使用騎乘產品。許多地區的法律均有騎乘產品騎手需配戴頭盔的規定。請參閱你所在地區關於佩戴頭盔和騎乘產品使用的法律和法規。

▲ 警告：騎乘前請總是檢查騎乘產品。妥當檢查和維護你的騎乘產品可減少受傷風險。請務必在騎乘之前檢查產品，並進行定期保養。請更換磨損或損壞的零件，例如輪子。

維護

- 必須由成人安裝。
- 在騎乘前檢查三輪車的車輪和整體狀況。
- 在正常情況下，連續三輪車的車輪和軸承均無需維護。
- 定期檢查螺紋堅固件是否緊固，尤其是輪軸，因為自鎖型螺釘或其它連接件可能會失效。
- 換縱桿固定螺母可重複再用，直至尼龍材料無法再提供阻力，阻止螺母移動至轉軸錨定裝置。若螺母可手動旋至超出尼龍嵌入物，用新部件更換。
- 更換時僅使用經授權的 Razor 替換車輪。
- 切勿進行任何會降低安全性的改裝。
- 用濕布擦拭三輪車，以清除污垢。切勿使用酒精、醇或氨基清潔劑，它們會損壞塑膠部件。
- 如需維修，可將產品交由合資格的技術人員進行維修。

有限保證

- 此「有限保證」是本產品的唯一保證，並無任何其它明示或默示之保證。
- 製造商保證本產品從購買日起6個月內，無任何材料及製造上之瑕疵或缺陷。如產品以非休閒活動或交通用途使用、經任何方式進行改裝或租出，此「有限保證」將告失效。





▲ 操作和维护期间安全预防措施。 父母/成人监护人请首先阅读本页。

父母和成人应负责并监督。

并非每种产品适合于每个年龄段或体型的儿童——不同年龄的建议产品请见该产品类别，该类别反映了危险的性质，以及儿童应对危险的预期智力或身体能力。父母或监护人需要为适合使用骑乘产品的儿童年龄段选择产品，并注意防止过于年幼或不熟悉产品特点的儿童冒险尝试。

家长/成人监护人必须检查本产品并教导儿童如何安全骑乘。如果骑乘者不运用常识，或不注意上述警告，会增加损害或受伤危险。

年龄和体重限制

- 3 岁以下儿童不宜使用。
- 骑乘者体重上限为 36 千克 (79 lb)。
- 骑手的体重并不代表该儿童的体型适合使用或能够适当控制本产品。
- 父母允许其子女骑乘该产品的决定应基于其子女的发育情况、技能和遵守规则的能力。

骑乘时请自行承担风险，并具备常识。

▲ 警告。为避免重伤：

- 该玩具不带制动装置。
- 必须由成人安装。
- 儿童应在成人监督下使用。
- 三(3)岁以下儿童不允许使用骑乘产品。
- 请时刻留意您的孩子的去向。
- 应穿戴防护装备。使用时不得影响道路交通。最重 36 千克 (79 lb)。
- 务必佩戴保护设备，如头盔、护膝和护肘。
- 使用骑乘产品时务必戴头盔，并牢牢扣上带子。
- 务必穿封闭式鞋子。
- 避免陡坡、排水道格栅和表面的突然变化，因为骑乘产品可能出现急停。
- 避免在积水、泥浆、冰面、沙子、砾石、灰尘、树叶和其他碎片的街道和路面上骑乘。潮湿天气可导致牵引力、刹车性能和能见度下降。
- 不得在夜间或能见度受限情况下骑乘。
- 避免下坡时速度过快。
- 遵守所有当地交通法律和法规。
- 注意行人。
- 请于平滑表面上使用。

可接受的骑乘规则和条件

- 父母应实时密切监护。年幼儿童学习基本的骑乘技能时，需要密切注意。
- 父母及监护人应确保孩子已被告知本产品使用的正确方法。
- 骑乘产品仅可用于受控环境下和无潜在危险区域，不得用在公共道路上。

- 不得在任何车辆交通区域使用骑乘产品。查看您周边环境是否有行人、自行车、滑板、滑行车及其他骑手。不得在电线杆、消防栓及停泊车辆等危险区域内使用。
- 儿童必须始终紧握车把。一次只允许一个人骑乘本产品。切勿在台阶、坡道、山坡、道路、小巷或游泳池附近使用。
- 潮湿天气可能导致摩擦力、刹车性能和能见度下降。
- 切勿在街道、游泳池、斜坡或阶梯附近使用。
- 与其他运动产品一样，骑乘该产品是一项危险的活动，即使采取了适当的安全预防措施，也可能导致受伤。
- 使用三轮车时始终穿上合适的鞋子。
- 三轮车每次只能由一名骑手骑乘。

若无视产品警告或疏忽大意，会增加受伤的风险！

▲ 警告：请检查与骑乘产品使用相关法律。参照本地法律法规，确定您可以在哪里、如何使用骑乘产品。在很多区域法律可能要求骑乘产品使用者戴头盔。请查阅您所在区域关于头盔使用和骑乘产品操作相关法律法规。

▲ 警告：骑乘前务必检查骑乘产品。正确检查和维护骑乘产品可降低受伤危险。在骑乘之前务必检查骑乘产品，并定期维护。更换磨损或损坏的零件，如轮子。

维护

- 必须由成人安装。
- 在骑乘前检查三轮车的车轮和整体状况。
- 在正常情况下，压铸三轮车的车轮和轴承均无需维护。
- 定期检查以螺丝固定的部件是否紧固，尤其是轮轴，因为自锁型螺丝或其它连接件可能会失效。
- 操纵杆固定螺母可重复再用，直至尼龙材料无法再提供阻力，阻止螺母移动至转轴锚定装置。若螺母可手动旋至超出尼龙插件，更换新部件。
- 仅使用认可的 Razor 备用轮。
- 不得进行任何会降低安全性的改装。
- 用湿布擦拭三轮车，以清除污垢。切勿使用酒精、醇或氨基清洁剂，它们会损坏塑料部件。
- 如需维修，可将产品交给符合资格的维修人员进行维修。

有限保修

- 该有限担保为该产品的唯一担保。除此之外不存在其它任何明示或默示的保证。
- 制造商保证，本产品在购买日起 6 个月内并无任何制造缺陷。若本产品用于娱乐或运输以外用途，或以任何方式改装或租给他人使用，此有限保修将失效。

EUROPE, MIDDLE EAST, AFRICA

Razor USA (Europe)
Handelsweg 2
2742 RD Waddinxveen
Netherlands

+44 (0) 120 267 2702
info@razoreu.com

UNITED KINGDOM AND IRELAND

Razor USA (UK)
Unit 20
Hartnoll Business Centre
Post Hill, Tiverton
Devon EX16 4NG
UK

+44 (0) 120 267 2702
info@razoreu.com

Printed in China for Razor USA LLC.

Copyright ©2003-2023 Razor USA LLC. All rights reserved. Razor® and the logo design, and RipRider® are among the registered trademarks of Razor USA LLC and/or its affiliated companies in the United States and/or select foreign countries. RipRider 360 Mini™ and the logo design are trademarks of Razor USA LLC.

L'EUROPE, MOYEN-ORIENT, AFRIQUE

Razor USA LLC (Europe)
Handelsweg 2
2742 RD Waddinxveen
Pays-Bas

+44 (0) 120 267 2702
info@razoreu.com

ROYAUME-UNI ET IRELANDE

Razor USA LLC (UK)
Unit 20
Hartnoll Business Centre
Post Hill, Tiverton
Devon EX16 4NG
UK

+44 (0) 120 267 2702
info@razoreu.com

Imprimé en Chine pour Razor USA LLC.

Copyright ©2003-2023 Razor USA LLC. Tous droits réservés. Razor® et la conception du logo, et RipRider® sont des marques déposées de Razor USA LLC. et/ou de ses sociétés affiliées aux États-Unis et/ou dans d'autres pays sélectionnés. RipRider 360 Mini™ et la conception du logo sont des marques de commerce de Razor USA LLC.

ASIA

Razor USA (Asia)
P.O. Box 3610
Cerritos, CA 90703
USA

+81 50 7579 6622
info@razor-asia.com

AUSTRALIA AND NEW ZEALAND

Razor USA LLC
P.O. Box 4280
Auburn South
VIC 3122
Australia

+1 800 954 354 (AU)
+0 800 003 221 (NZ)
info@razoranz.com

ASIE

Razor USA LLC (Asie)
Case postale 3610
Cerritos, CA 90703
É.-U.

+81 50 7579 6622
info@razor-asia.com

AUSTRALIE ET NOUVELLE ZELANDE

Razor USA LLC
P.O. Box 4280
Auburn South
VIC 3122
Australia

+1 800 954 354 (AU)
+0 800 003 221 (NZ)
info@razoranz.com

AMERICAS

Razor USA LLC
P.O. Box 3610
Cerritos, CA 90703
USA

+1 866 467 2967
Monday - Friday
8:00 AM - 5:00 PM Pacific Time
customersupport@razorusa.com

IMPORTED IN JAPAN BY B-PLUS ASIA

THE RISTIK COMPANY

Razor USA LLC
Kurokawa 3-1, Asaoku,
Kawasaki, Kanagawa
215-0035 JAPAN

+81 (0) 44 328 9057 Tel
+81 (0) 44 328 9067 Fax
info@razor-asia.com

AMÉRIQUES

Razor USA LLC
Case postale 3610
Cerritos, CA 90703
É.-U.

+1 866 467 2967
Lundi au vendredi
8 h à 17 h, heure du Pacifique
customersupport@razorusa.com

IMPORTÉ AU JAPON PAR B-PLUS ASIA

THE RISTIK COMPANY

Razor USA LLC
Kurokawa 3-1, Asaoku,
Kawasaki, Kanagawa
215-0035 JAPAN

+81 (0) 44 328 9057 Tél.
+81 (0) 44 328 9067 Téléc.
info@razor-asia.com



www.razor.com

24L+CAN_221220